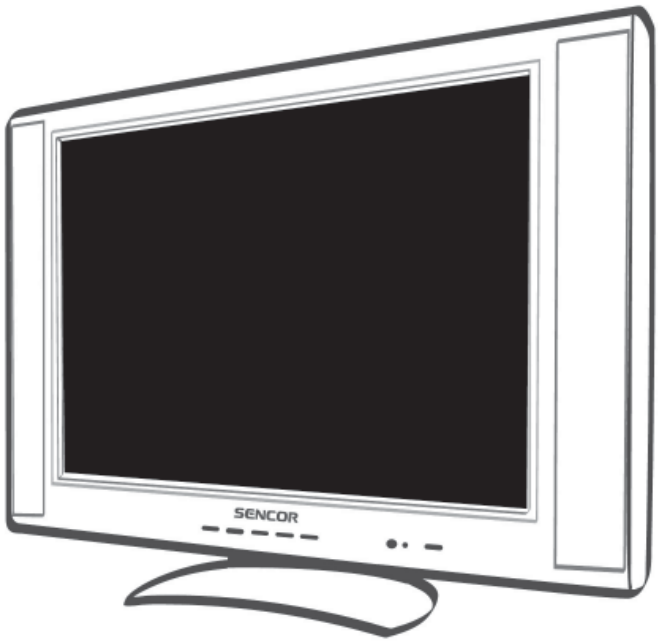
SENCOR®

SLE 22F46DM4



LED televízor s DVD
Návod k použití

Před uvedením televizoru do provozu si pozorně přečtěte tento návod. Uchovejte ho pro pozdější potřebu. Poznamenejte si číslo modelu a výrobní číslo televizoru. Podívejte se na štítek na zadním krytu a předejte údaje zde uvedené svému prodejci v případě, že budete potřebovat servisní služby.

CZ

Obsah

Důležité bezpečnostní podmínky **3**

Před použitím **10**
Montáž TV stojanu 10
Schéma zapojení 11

Popis přístroje **12**

Dálkový ovladač **14**

Začínáme **17**
Zapnutí 17
Výběr vstupního zdroje 17

Nabídka nastavení digitální televize **18**
Kanál 18
Obraz 20
Zvuk 20
Čas 21
Zámek 21
Nastavení 23
Systém souboru PVR 24
EPG (Elektronický programový průvodce) 28
Informace 28

Nabídka nastavení analogové televize **29**
Kanál 29
Obraz 30
Zvuk 31
Čas 31
Zámek 31
Nastavení 31

Funkce teletext **32**

Nastavení menu MEDIA / AV / KOMPONENT / SCART / HDMI **33**

Nastavení menu PC **34**
Obrazovka 34
Obraz 35
Zvuk 35
Čas 35
Zámek 35
Nastavení 35

USB zařízení **36**
Krátký úvod 36
Formát přehrávaných USB Multimédií 37
Menu Foto 38
Menu Hudba 40
Menu Film 41
Menu Text 43

DVD přehrávač **44**
Základní operace 44
DVD funkce 45
Přehrávání MP3/JPEG 47
Nastavení funkcí 48
Obecné nastavení 48

Péče a údržba **52**

Řešení problémů **53**

POKYNY A INFORMACE O NAKLÁDÁNÍ S POUŽITÝM OBALEM **56**

LIKVIDACE POUŽITÝCH ELEKTRICKÝCH A ELEKTRONICKÝCH ZAŘÍZENÍ **56**

Likvidace použitých baterií **56**

Důležité bezpečnostní podmínky

Pokud chcete výrobek správně používat, přečtěte si pozorně tento návod k použití a uschovejte jej k pozdějšímu nahlédnutí. Pokud budete přístroj předávat (prodávat) další osobě, předejte společně s přístrojem i veškerou dokumentaci, včetně tohoto návodu.



Symbol blesku v rovnostranném trojúhelníku upozorňuje, že uvnitř tohoto přístroje se nachází nebezpečné napětí, které představuje riziko úrazu elektrickým proudem.

Pro snížení rizika úrazu elektrickým proudem nesnímejte kryt (nebo zadní stranu). Uvnitř se nenacházejí součásti, jejichž opravu by mohl provádět uživatel. Servisní zásahy svěřte autorizovanému servisnímu středisku.



Symbol vykřičníku v rovnoramenném trojúhelníku upozorňuje na důležité provozní a servisní pokyny v dokumentaci doprovázející přístroj.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Před použitím přístroje si pečlivě přečtěte tento návod. Řiďte se tímto návodem a instrukcemi v něm uvedenými.
- Dbejte všech varování.
- Dodržujte všechny pokyny.
- Používejte pouze doplňky a příslušenství uvedené výrobcem.
- **NA PŘÍSTROJ SE NESMÍ UMÍSTIT OTEVŘENÝ PLAMEN, NAPŘ. HOŘÍCÍ SVÍČKA. NEPOKLÁDEJTE NA PŘÍSTROJ NEBO DO JEHO BLÍZKOSTI HORKÉ PŘEDMĚTY NEBO OBJEKTY S OTEVŘENÝM OHNĚM, NAPŘ. SVÍCE NEBO NOČNÍ LAMPY. VYSOKÁ TEPLOTA MŮŽE ROZTAVIT PLASTOVÉ DÍLY A ZPŮSOBIT POŽÁR.**
- Používejte přístroj v mírném klimatickém pásmu.
- Výrobce ani prodejce přístroje v žádném případě neodpovídají za jakékoliv přímé i nepřímé škody zapříčiněné nedodržením pokynů pro instalaci, nastavování, obsluhu, ošetřování a čištění tohoto přístroje uvedených v tomto návodu.
- Chraňte přístroj před údery, pády, nárazy, otřesy, vibracemi, vlhkem a prachem.
- Před vaším souhlasem s používáním přístroje dětmi musí být děti způsobem odpovídajícím jejich věku poučeny o správném a bezpečném používání přehrávače.
- Pokud je přístroj vybaven zdířkou pro připojení sluchátek, nepoužívejte sluchátka nastavená na extrémní hlasitost. Hrozí poškození nebo ztráta sluchu.

Instalace, ovládání

- Přístroj instalujte podle pokynů v návodu.
- Okolo přístroje ponechte na všech stranách volný prostor, nutný pro správnou cirkulaci vzduchu. Teplo vznikající při provozu je tím odváděno. Zakrytím větracích otvorů skříňky přístroje hrozí riziko přehřátí a poškození přístroje. Je třeba zajistit, aby nebylo bráněno odvětrávání zakrytím větracích otvorů např. novinami, ubrusem, závěsem, atd. Dodržujte instrukce o instalaci zvedené v návodu.
- Tento přístroj by neměl být umisťován do uzavřeného prostoru, jako je knihovna nebo regál, nebude-li poskytnuto řádné větrání nebo dodržovány pokyny výrobce.
- Nikdy nevkládejte žádné předměty do větracích nebo jiných otvorů, jelikož by se mohly dotknout bodů s nebezpečným napětím nebo zkratovat části, které by mohly zapříčinit požár nebo úraz elektrickým proudem. Nikdy nelijte do přístroje žádnou tekutinu.
- Neinstalujte přístroj na přímém slunci nebo blízko zdrojů tepla, jako jsou radiátory, tepelné výměníky, kamna nebo jiné přístroje (včetně zesilovačů) produkující teplo. Vysokými teplotami je výrazně zkracována životnost elektronických dílů přístroje. Nepoužívejte a neponechávejte přístroj v blízkosti otevřeného ohně.

Důležité bezpečnostní podmínky

- Přístroj nesmí být vystaven kapající ani tekoucí vodě a nesmí se na něj stavět předměty naplněné tekutinou, například vázy. Chraňte přístroj před zmoknutím, postříkáním nebo politím jakoukoliv kapalinou, neponechávejte a neinstalujte přístroj mimo místnosti. Přístroj nepoužívejte venku. Nedodržením těchto pokynů hrozí riziko úrazu elektrickým proudem nebo vzniku požáru.
- Nepoužívejte tento přístroj v blízkosti vody.
- Zacházejte opatrně se skleněnými panely a kryt přístroje. Sklo obrazovky se při nárazu může rozbít a způsobit vážná poranění.
- Dbejte, aby se po síťovém nebo napájecím kabelu nešlapalo ani nebyl stlačen, zvláště v blízkosti vidlice, zásuvky a bodu, kde vychází z přístroje nebo adaptéru. Síťová vidlice (adaptér) se používá jako odpojovací zařízení a musí být snadno dostupná.
- Nikdy nepoužívejte přístroj s poškozeným síťovým kabelem nebo vidlicí. Pokud je síťový kabel nebo vidlice poškozeny, vypněte přístroj, odpojte od zdroje napětí a kontaktujte autorizované servisní středisko. Poškozený síťový kabel nebo vidlici může vyměnit pouze odborný personál. V žádném případě se nepokoušejte síťový kabel nebo vidlici vyměňovat sami.
- Nesnažte se obejít bezpečnostní funkci polarizované vidlice. Pokud vidlici nelze zapojit do vaší zásuvky, obraťte se na elektrikáře, aby zastaralou zásuvku vyměnil.
- Před zapojením přístroje do síťové zásuvky se nejprve ujistěte, že napětí ve vaší síťové zásuvce odpovídá napětí na typovém štítku přístroje nebo jeho napájecího adaptéru. Pokud si nejste jisti typem zdroje energie v domácnosti, obraťte se na vašeho prodejce nebo místní společnost dodávky energie.
- Před zapnutím přístroje zkontrolujte, že všechny síťová připojení jsou provedena řádně a v souladu s pokyny výrobce. Před zapojením nebo změnou zapojení přístroj vypněte a odpojte od sítě.
- Pamatujte na to, abyste před odpojením síťového kabelu při napájení přístroj vždy nejprve odpojili vidlice (adaptér) ze síťové zásuvky.
- Zapojujte vidlici přívodního kabelu do samostatné síťové zásuvky. Nepřetěžujte zásuvky ve zdi prodlužovacími kabely nebo sjednocenými zásuvkami. Hrozí riziko úrazu elektrickým proudem.
- Při odpojování držte přívodní kabel za zástrčku, nikoliv za kabel.
- Vytáhněte přístroj ze zásuvky během bouřek, nebo pokud jej nepoužíváte delší dobu.
- Vyvarujte se přenesení přístroje z chladného do teplého prostředí nebo naopak popř. při používání přístroje ve velmi vlhkém prostředí. Na některých dílech uvnitř skříňky přístroje může zkondenzovat vzdušná vlhkost a přístroj se tak může stát dočasně nefunkčním. V takové případě nechte přístroj na teplém a dobře větraném místě a vyčkejte 1–2 hodiny v klidu, až se vlhkost odpaří a přístroj bude možné normálně používat. Pozor zejména při prvním použití přehrávače bezprostředně po jeho nákupu v chladném ročním období.
- Nestavte přístroj na nestabilní vozík, podstavec, stojan, konzolu nebo stůl. Přístroj může spadnout a způsobit vážné zranění dětem nebo dospělým osobám nebo vážně poškodit přístroj a jiné objekty. Používejte přístroj pouze s vozíkem, stojanem, podstavcem nebo stolkem stanoveným výrobcem nebo prodaný s přístrojem. Jakákoliv monet přístroj by měla být prováděna podle instrukcí výrobce a mělo by být použito montážní příslušenství doporučené výrobcem.



- O přístroj se neopírejte, nenaklánějte se přes něj ani ho nepoužívejte jako schody. Chraňte jej před prudkými pohyby. Zajistěte, aby si s přístrojem nehrály děti.
- Během přemísťování při použití vozíku buďte opatrní. Rychlá zastavení, nadměrná síla a nerovné povrchy mohou způsobit převrhnutí vozíku s přístrojem.
- Výrobce ani prodejce přístroje v žádném případě neodpovídají za jakékoliv přímé i nepřímé škody zapříčiněné nedodržením pokynů pro instalaci, nastavování, obsluhu, ošetřování a čištění tohoto přístroj uvedených v tomto návodu.
- Chraňte přístroj před údery, pády, nárazy, otřesy, vibracemi, vlhkem a prachem.
- Nevystavujte přístroj extrémním teplotním nebo vlhkostním podmínkám.

Poznámka:

Pokud je přístroj napájen prostřednictvím adaptéru, použijte pouze dodávaný adaptér a napájecí kabel střídavého proudu dodaný s přístrojem. Nepoužívejte vadné zásuvky. Ujistěte se, že zástrčka je řádně zasunuta do zásuvky. Pokud je zástrčka volná, může obloukem způsobit požár. Ohledně výměny zásuvky se obraťte na kvalifikovaného elektrikáře.

Důležité bezpečnostní podmínky

Poznámka:

Přístroj zapojujte pouze k řádně uzemněné zásuvce s ochranným zemnícím kolíkem.

Poznámka:

Pokud budete přístroj instalovat na zeď nebo ke stropu řiďte se instrukcemi výrobce a instrukcemi uvedenými v návodu použití daného zařízení.

Servis a údržba

- Pro zabránění rizikům úrazu elektrickým proudem nebo vzniku požáru nevyjímejte přístroj ze skříňky – uvnitř skříňky nejsou díly, které by mohl opravit nebo seřídit jeho uživatel bez odpovídajícího vybavení a kvalifikace. Bude-li přístroj vyžadovat seřízení nebo opravu kontaktujte odborný servis.
- V případě výskytu jakýchkoliv neobvyklých jevů během používání přístroje, jako je např. výskyt charakteristického zápachu pálící se izolace nebo dokonce dýmu, přístroj neprodleně vypněte, od přístroje odpojte používaný zdroj jeho napájení a s dalším používáním přístroje vyčkejte na výsledek jeho kontroly pracovníky odborného servisu.
- Přenechejte veškerý servis kvalifikovanému personálu. Servis je nutný, pokud byl přístroj jakýmkoliv způsobem poškozen, například v případě poškození síťového kabelu, polití přístroje tekutinou, vniknutí cizích předmětů dovnitř přístroje, vystavení přístroje dešti nebo vlhkosti, pokud přístroj nefunguje běžným způsobem nebo došlo k jeho pádu.
- V případě opravy nebo výměny součásti přístroje se ujistěte, že servisní technik použil náhradní součásti určené výrobcem nebo aby náhradní součásti měly stejné vlastnosti jako originální. Neautorizované náhrady mohou způsobit vznik požáru, nebezpečí úrazu elektrickým proudem nebo jiná nebezpečí.
- Před čištěním, přenesením nebo jinou údržbou odpojte vidlici (adaptér) ze síťové zásuvky.
- Přístroj čistěte pouze suchou tkaninou.
- K čištění nepoužívejte benzín, ředidlo nebo jiná rozpouštědla ani nepoužívejte brusné čisticí prostředky, drátěnky nebo houbičky s drátěnkami.

Poznámka:

Přístroj neodhazujte do běžného domovního odpadu. Při likvidaci dodržujte místní zákony a předpisy.

Dálkový ovladač a baterie

- Nevystavujte dálkový ovladač ani baterie přímému slunci nebo zdrojům tepla, jako jsou radiátory, tepelné výměníky, kamna nebo jiné přístroje (včetně zesilovačů) produkující teplo. Nepoužívejte a neponechávejte přístroj v blízkosti otevřeného ohně.
- Dbejte, aby senzor nebyl vystaven silnému zdroji světla (např. slunečnímu) nebo světla fluorescenčních trubic, které mohou snížit účinnost a spolehlivost dálkového ovládání.
- Dálkový ovladač ani baterie nesmí být vystaveny kapající ani tekoucí vodě a nesmí se na ně stavět předměty naplněné tekutinou, například vázy. Chraňte před zmoknutím, postříkáním nebo politím jakoukoliv kapalinou. Nepoužívejte venku. Nedodržením těchto pokynů hrozí riziko poškození dálkového ovladače nebo baterií.
- Nepoužívejte tento přístroj v blízkosti vody.
- Je třeba věnovat pozornost aspektům dopadu likvidace baterií na životní prostředí.
- Nesprávné použití baterií může způsobit unik elektrolytu a korozi. Aby dálkový ovladač fungoval správně, postupujte podle níže uvedených pokynů:
  - Nevkládejte baterie v nesprávném směru.
  - Baterie nenabíjejte, nezahřívejte, neotvírejte ani nezkratujte.
  - Nevhazujte baterie do ohně.
  - Nenechávejte vybité baterie v dálkovém ovladači.
  - Nekombinujte různé typy baterií nebo staré a nové baterie.
  - Pokud dálkový ovladač delší dobu nepoužíváte, vyjměte baterie, abyste zabránili možnému

poškození následkem vytečení baterií.
– Pokud dálkový ovladač nefunguje správně nebo se sníží jeho provozní dosah, vyměňte všechny baterie za nové.
– Dojde-li k úniku elektrolytu z baterií, ovladač dejte vyčistit do autorizovaného servisu.

Upozornění:
Z důvodu zamezení rizika požáru nebo úrazu elektrickým proudem nevystavujte přístroj dešti ani vlhkosti.

Upozornění:
Baterie se nesmí vystavovat nadměrnému teplu, například slunečnímu svitu, ohni a podobně.

DVD přehrávač

Tento přístroj je vybaven se zabudovaným DVD přehrávačem.
Abyste nebyli přímo vystavení laserovému záření, je otvor pro disky zpravidla umístěn z bezpečnostních důvodů po straně přístroje. V žádném případě se nesnažte otvor pro disky jakýmkoliv způsobem upravovat nebo měnit. Při vkládání disku do mechaniky ani při přehrávání disku se nedívejte do otvoru pro disky. Mohlo by dojít k vyzařování viditelného laserového záření. Nedívejte se do laserovým paprsků.

UPOZORNĚNÍ:
Tento přístroj se zabudovaným DVD přehrávačem je laserovým výrobkem třídy 1. Při použití ovládacích prvků nebo postupů, které nejsou uvedeny v tomto návodu, může dojít k zasažení osob nebezpečným zářením, jelikož je laserový paprsek používaný v tomto přístroji škodlivý lidskému zraku. Nepokoušejte se rozebírat skříňku přístroje. Veškeré opravy přenechejte kvalifikovanému personálu servisního střediska.

VAROVÁNÍ:
Zásah do přístroje a provedení jeho úpravy nebo modifikace, které nejsou s výslovným souhlasem výrobce ani jeho autorizovaným zástupcem, může vést ke ztrátě plnění záruky, odebrání přístroje, poškození majetku a v neposlední řadě k vážnému poškození zdraví osob.

Skladování a manipulace s disky

Manipulace s disky



- Používejte disky s pravidelným tvarem. Pokud je použit nepravidelný disk (disk se zvláštním tvarem), tento přehrávač může být poškozen.
- Nedotýkejte se povrchu disku bez potisku, který je nosičem záznamu. Při přenášení disku držte disk za jeho hrany, popř. za hrany a středový otvor disku.
- Nelepte na disk papírky nebo lepicí pásku.
- Pokud přehrávač dlouhou dobu nepoužíváte, vyjměte z něj disk a uložte jej do obalu.
- Dejte pozor, abyste na disku nezanechali otisky prstů nebo škrábance.

Poznámky:
- Nepište na potištěnou stranu kuličkovým perem nebo tužkou. Pro označení disku použijte speciální pro tento účel vyráběný fix s měkkým plstěným hrotem.
- Nepoužívejte ochranu nebo obaly odolné proti poškrábání.
- Nepoužívejte disky potištěné pomocí tiskáren na štítky dostupných na trhu.
- Nevkládejte zvlněné nebo prasklé disky.

Čištění disku



- Otisky prstů a prach ovlivňují kvalitu obrazu při přehrávání záznamu z disku. Před použitím otřete disk od středu k vnějšku pomocí čistého hadříku, neuvolňujícím vlákna.
- Nepoužívejte žádná rozpouštědla, jako ředidlo, benzol (benzen), běžné čisticí prostředky nebo antistatické spreje.

Skladování disků

- Dejte pozor, abyste disk nepoškodili, protože data na discích jsou silně citlivá na okolní prostředí.
- Neukládejte disky na přímém slunci nebo v blízkosti zdrojů tepla. Neponechávejte disky v uzavřených motorových vozidlech zaparkovaných na přímém slunci. Hrozí riziko deformace disků.
- Uchovávejte na chladném a větraném místě.
- Skladujte ve svislé poloze.
- Uchovávejte v čistém ochranném obalu.
- Pokud přehrávač náhle přemístíte z chladného místa do tepla, může se na součástech a čočce vytvořit kondenzace a způsobit nenormální přehrávání disku. Pokud k tomu dojde, nepřipojujte napájecí šňůru k elektrické zásuvce a čekejte 2 hodiny. Poté vložte disk a zkuste přehrávání spustit znovu.

Podporované formáty disků
Podporovány jsou následující formáty DVD disků.

Typ disku	Velikost disku (průměr)	Doba záznamu	Obsah záznamu	Poznámky
DVD	12 cm	Jednostranné: cca 120 min Dvoustranné: cca 240 min	DVD formát: Komprimované digitální audio a video	
Super VCD	12 cm	cca 45 min	MPEG2 Komprimované digitální audio a video	Digitální audio
VCD	12 cm	cca 74 min	MPEG1 Komprimované digitální audio a video	Včetně: VCD2.0/ VCD1.1 VCD1.0/ DVCD
CD	12 cm	cca 74 min	CD-DA: Digitální audio	
HD-CD	12 cm	cca 74 min	HD-DA: Digitální audio	
MP3/JPEG	12 cm	cca 600 min	Digitální audio	

Poznámka:
Je rovněž podporováno přehrávání DVD-R, CD-R a CD-RW.

VÝSTRAHA!
NEVKLÁDEJTE ANI NEPŘEHRÁVEJTE 8 CM DISKY, KTERÉ V MECHANICE UVÁZNOU.

Důležité bezpečnostní podmínky

RW COMPATIBLE

Tento údaj informuje uživatele o tom, že přehrávač umožňuje přehrání DVD-RW se záznamy ve formátu VR (Video Recording).

Poznámky:

1. V závislosti na použitém záznamovém médiu, metodě záznamu (PC programu použitého pro pořízení disku) a jeho finalizace je možné, že některé CD-R popř. DVD+/-RW/R nebude tímto přehrávačem možné přehrát.
2. Na žádnou stranu disku (strana s potiskem nebo strana se záznamem) nelepte jakékoli nálepky či štítky.
3. Nepoužívejte přehrávač pro přehrání jiných než kulatých disků – při přehrávání disků nepravidelných tvarů hrozí riziko poškození disku anebo přehrávače.
4. Některé operace přehrávání disků DVD a Video CD mohou být záměrně naprogramovány výrobci softwaru. Tento přístroj přehrává disky DVD a Video CD podle obsahu disku vytvořeného výrobcem softwaru, a proto některé funkce pro přehrávání nemusí být k dispozici, nebo naopak mohou být některé funkce navíc.

Vyrobeno podle licence Dolby Laboratories, Inc. „Dolby", „Pro Logic" a ikona dvojitého D jsou zapsanými obchodními známkami firmy Dolby Laboratories, Inc.

Kód regionu



Tento přehrávač je určen pro přehrávání DVD video označených kódem regionu 2 nebo ALL (takto označené disky lze přehrávat všemi přehrávači DVD). Kód regionu disku naleznete na jeho etiketě nebo obalu, kód regionu přehrávače je uveden na jeho zadní resp. spodní straně. Po vložení DVD s jiným než výše uvedeným kódem regionu do přehrávače bude na obrazovce zobrazeno hlášení Check region Code a přehrání DVD bude přehrávačem odmítnuto.

Tento výrobek je opatřen technologií na ochranu proti kopírování, která je chráněna patenty USA a dalšími právy na ochranu duševního vlastnictví společnosti ROVI. Zpětné inženýrství a demontáž jsou zakázány.

SENCOR®

Příloha k návodu k obsluze o LCD obrazovce

Upozornění při zobrazování statických snímků, červené/modré/zelené/černé body na obrazovce.

Zobrazování statického obrazu může způsobit trvalé poškození LCD panelu.



- Nezobrazujte statický obraz na LCD panelu po dobu delší než 2 hodiny, jelikož může dojít k zachování obrazu na obrazovce. Toto zachování obrazu se nazývá „vypálení obrazovky". Abyste předešli takovému zachování obrazu, snižte úroveň jasu a kontrastu na obrazovce při sledování statického obrazu.
- Podobný efekt „vypálení obrazu" se může objevit na LCD panelu z důvodu trvalého zobrazování loga televizního kanálu.
- Sledování obrazu ve formátech 4:3, 16:9 nebo podobných režimech, které nepokrývají celou obrazovku po dlouhou dobu, může zanechat stopy zobrazení na levé, pravé straně nebo ve středu obrazovky, způsobené odlišnou úrovní světla na obrazovce. Přehrávání DVD nebo obrazu z herní konzoly může na obrazovce způsobit podobný efekt.
- Zobrazování statického obrazu videoher a z počítače pro delší dobu může způsobovat částečné zbytky obrazu. Abyste zabránili tomuto efektu, snižte jas a kontrast při zobrazování statických snímků.

Důležité bezpečnostní podmínky

Na poškození způsobená výše uvedenými důvody se nevztahuje záruka!

Na obrazovce se mohou objevovat červené, modré, zelené a černé body.

- To je charakteristické pro tekuté krystaly a neznamená to problém. Panely tekutých krystalů jsou vyráběny velmi přesnou technologií přinášející jemné obrazové detaily. Příležitostně se mohou na obrazovce objevit neaktivní pixely, které se projeví jako pevné červené, zelené, modré nebo černé body (maximálně 0,001 % z celkového počtu pixelů). Vezměte na vědomí, že to neovlivňuje výkon LCD obrazovky.

Poznámky k USB konektoru:

Paměťové zařízení USB je třeba do přístroje zapojit přímo. Nepoužívejte prodlužovací USB kabel, aby nedošlo k selhání přenosu dat a jeho rušení. Elektrostatické výboje mohou způsobit nefunkčnost přístroje. V takovém případě musí uživatel přístroj restartovat.

Před užíváním paměťového zařízení USB vyzkoušejte jeho funkci komunikace s přístrojem a rychlost čtení a zápisu dat.

Pro dosažení maximální rychlosti čtení doporučujeme zachovávat diskový prostor defragmentovaný. Použijte souborový systém FAT32, jeden oddíl, bez ochrany. Pokud není zápis a čtení paměťového zařízení plynulé, může docházet k nežádoucím jevům, jako jsou výpadky části obrazu (kostičkování) nebo celých snímků, poruchy ve zvuku, v krajním případě až zastavení operace. Neočekávané chování připojeného paměťového zařízení popř. přítomnost virů a jiných škodlivých softwarů může způsobit až zastavení funkce přístroje s nutností je restartovat.

USB konektor je standardního typu a nedokáže napájet USB zařízení s vysokým odběrem (např. pevné disky HDD). Použijte zařízení s vlastním napájením a napájejte je z jejich vlastních napáječů.

Přístroj byl konstruován s ohledem na maximální kompatibilitu s paměťovými zařízeními. Vzhledem k rozmanitosti zařízení na trhu nelze zaručit kompatibilitu s každým USB zařízením. V případě potíží zkuste paměťové zařízení naformátovat přímo v přístroji. Pokud potíže přetrvávají, použijte jiné paměťové zařízení.

Z důvodu široké nabídky USB zařízení na trhu nelze zajistit kompatibilitu přístroje se všemi typy USB zařízeními.

Výrobní číslo přístroje

Výrobní číslo přístroje je jedinečným údajem jednoznačně identifikujícím váš přístroj.
Výrobní číslo vašeho přístroje si prosím poznamenejte níže spolu s dalšími údaji důležitými pro jednoznačnou identifikaci vašeho přístroje.

Výrobní číslo: _____

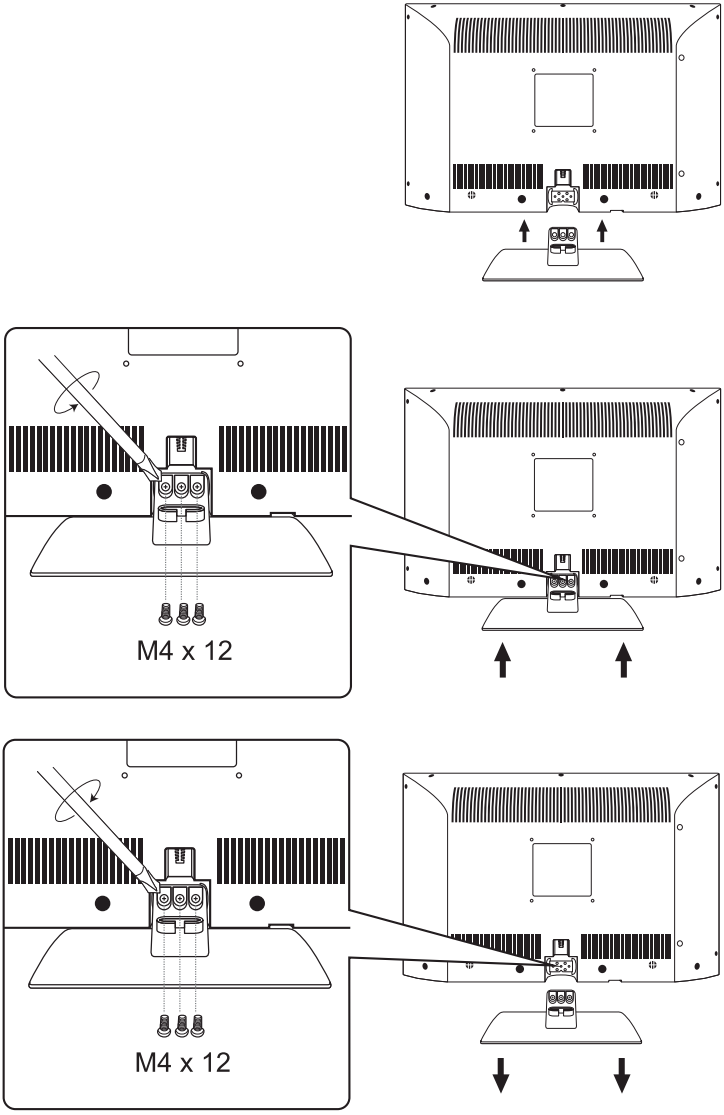
Datum nákupu: _____



Tento symbol označuje, že přístroj má dvojitou izolaci mezi nebezpečným napětím ze sítě a částmi dostupnými pro uživatele. V případě servisu používejte pouze identické náhradní díly.

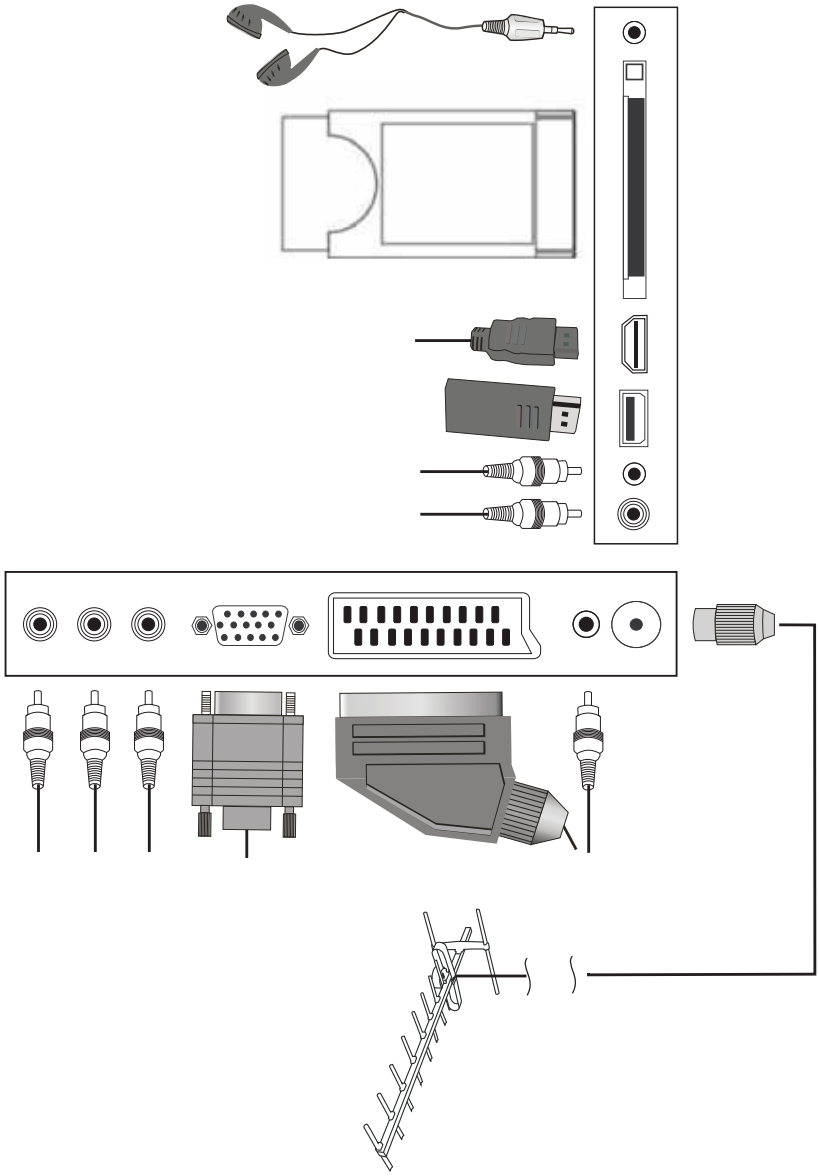
Před použitím

Montáž TV stojanu



Upozornění:
Při montáži TV stojanu, položte TV obrazovkou dolů na měkkou podložku, aby nedošlo k poškození povrchu přístroje.

Schéma zapojení



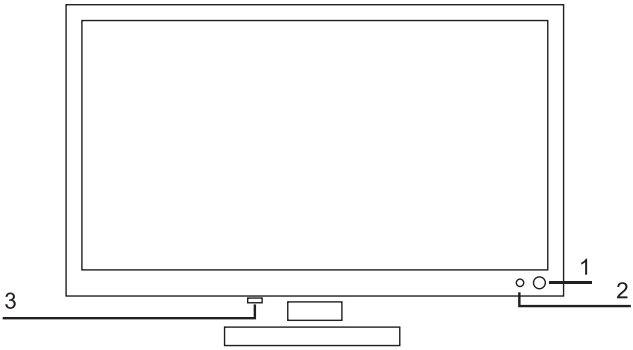
Poznámka:
Měli byste připojit všechny nezbytné kabely PŘED zapojením napájecího kabelu.

Popis přístroje

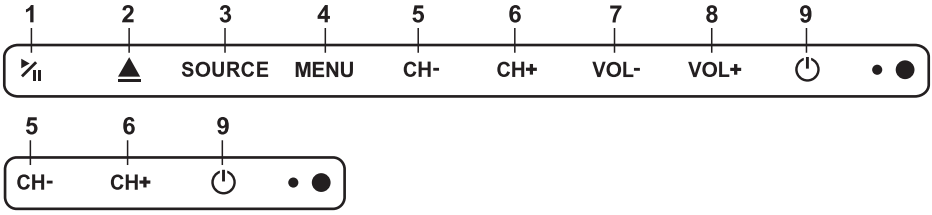
Funkce tlačítek panelu

Čelní panel

1. **Senzor dálkového ovladače**
2. **Indikátor** (svítí červeně v pohotovostním režimu a zelené při normálním provozu)
3. **Síťový vypínač**



Ovládací panel televizoru



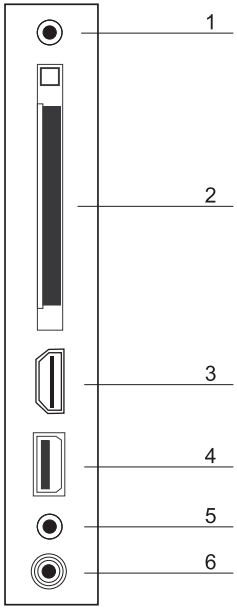
1. Přehrání nebo pozastavení (DVD)
2. Vysunutí disku (DVD)
3. Volba vstupního zdroje
4. Vstup do nabídky nebo její opuštění
5. Předešlé číslo kanálu
6. Další číslo kanálu
7. Snížení hlasitosti
8. Zvýšení hlasitosti
9. Přepínač mezi pohotovostním režimem a zapnutím

(Pouze pro modely s DVD)



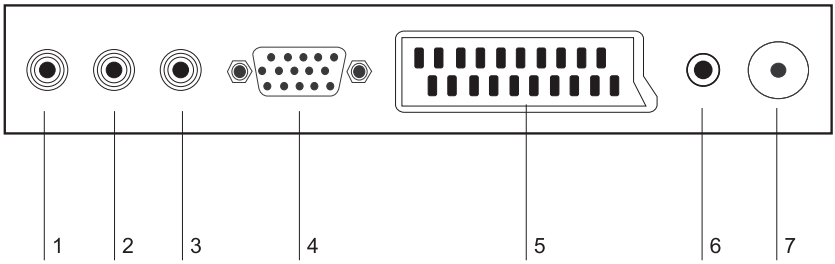
STRANA SE ŠTÍTKEM

Boční panel



1. Zvukový výstup na sluchátka
2. CI konektor
3. HDMI vstup
4. USB konektor
5. Komponentní vstup
6. Koaxiální výstup

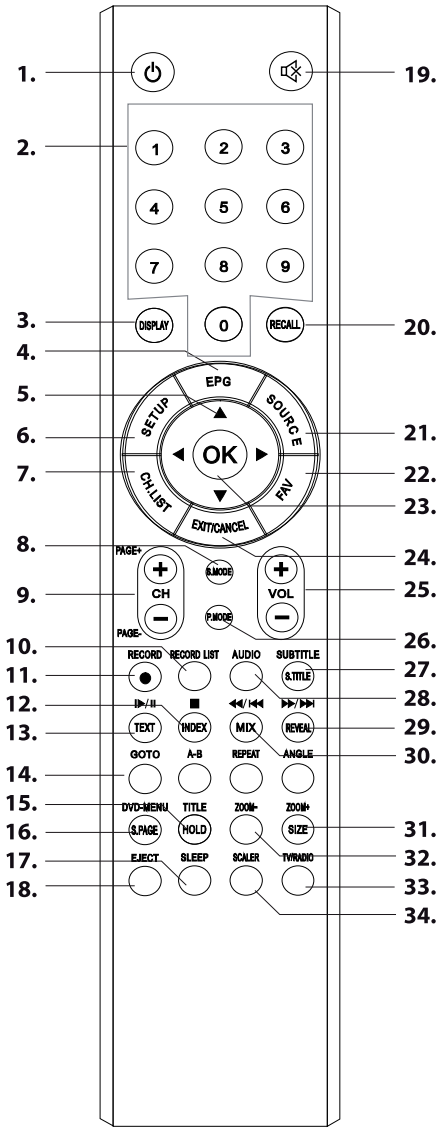
Zadní panel



1. Vstup CVBS
2. Pravý vstup zvuku CVBS / S-Video
3. Levý vstup zvuku CVBS / S-Video
4. PC VGA vstup
5. Konektor pro SCART
6. PC audio vstup
7. Vstup TV signálu

Dálkový ovladač

TLAČÍTKA DÁLKOVÉHO OVLADAČE



1. **Tlačítko** ⏻
   Zapne televizor z pohotovostního režimu.
2. **Číslicová tlačítka 0–9**
   Stiskem 0–9 vyberte přímo TV kanál v režimu ATV i DTV.
   V režimu DTV* slouží k výběru číselné položky menu.
3. **Tlačítko DISPLAY**
   Stiskem zobrazíte informace o aktuálním kanálu, jako jsou současný čas a název kanálu (režim ATV/DTV).
   Stiskem zobrazíte informace o disku (režim DVD*).
4. **Tlačítko EPG**
   Stiskem zobrazíte EPG (Elektronický průvodce programů) (režim DTV).
5. **Tlačítka ▲/▼/◄/►**
   Umožňuje navigaci v menu na obrazovce a nastavení televizoru podle vašich preferencí.
6. **Tlačítko SETUP**
   Stiskem zobrazíte menu OSD.
7. **Tlačítko CH.LIST**
   Stiskněte zobrazíte seznam kanálů (režim ATV/DTV).
8. **Tlačítko S.MODE**
   Stiskem zobrazíte režim zvuku.
9. **Tlačítka CH+/–**
   Stiskem přepínejte mezi jednotlivými kanály.
   Tlačítka PAGE+/–
   Slouží pro přeskok na následující/předchozí stránku v teletextu (režim ATV).
   Slouží pro přiblížení / oddálení zobrazovaného obrazu (režim USB).
10. **Tlačítko RECORD LIST**
    Slouží k otevření seznamu záznamů.
11. **Tlačítko RECORD**
    Slouží k zahájení záznamu na USB zařízení (režim DTV).
12. **Tlačítko INDEX**
    Vyvolejte stránku obsahu teletextu (režim ATV).
    ■ (Stop)
    Slouží k ukončení přehrávání nebo nahrávání (režimy USB / DVD*).
13. **Tlačítko TEXT**
    Zapnutí nebo vypnutí teletextu (režim ATV/DTV).
    I►/II
    Spuštění / pozastavení přehrávání (režimy USB/DVD).
    Funkce Time Shift (Časový posun)(režim DTV).

14. Barevná tlačítka
Slouží k provedení různých funkcí v teletextu nebo úpravě kanálu v režimu ATV / DTV.
Tlačítko GOTO (ČERVENÉ)
Přeskok na určené časové místo při přehrávání DVD/CD (režim DVD*).
Tlačítko A–B (ZELENÉ)
Opakované přehrávání vybraného segmentu označeného body A a B (režim DVD*).
Tlačítko REPEAT (ŽLUTÉ)
Výběr mezi různými druhy opakovaného přehrávání (režim DVD*).
Tlačítko ANGLE (MODRÉ)
Výběr různých úhlů zobrazení u videa (režim DVD*).

15. Tlačítko HOLD
Podržení současného zobrazení v teletextu (režim ATV).
TITLE
Slouží k zobrazení obsahu DVD titulu (režim DVD*).

16. Tlačítko S.PAGE
Slouží k zobrazení podstránky v teletextu (režim ATV).
DVD-MENU
Slouží k zobrazení DVD menu (režim DVD*).

17. Tlačítko SLEEP
Slouží k nastavení TV časovače usínání.

18. Tlačítko EJECT
Slouží k vyjmutí disku (režim DVD*).

19. Tlačítko MUTE
Slouží k okamžitému umlčení systému a obnově hlasitosti TV.

20. Tlačítko RECALL
Slouží k přepnutí na předchozí poslední sledovaný kanál (režim ATV/DTV).

21. Tlačítko SOURCE
Slouží k výběru vstupního zdroje signálu.

22. Tlačítko FAV
Slouží k zobrazení seznamu oblíbených kanálů (režim ATV/DTV).

23. Tlačítko OK
Slouží k potvrzení výběru.

24. Tlačítko EXIT/CANCEL
Slouží k výstupu z menu nebo zrušení provedeného úkonu.

25. Tlačítka VOL+/–
Slouží k nastavení hlasitosti.

26. Tlačítko P.MODE
Slouží k výběru režimu obrazu.

27. Tlačítko S.TITLE
Slouží k výběru titulků, které jsou vysílány spolu s programem (režim DTV).
SUBTITLE
Slouží k výběru titulků v režimu DVD (*).

28. Tlačítko AUDIO
Slouží k přepnutí mezi jazyky audio (dostupné pouze, pokud TV program/disk tuto funkci podporují)(režimy DTV/DVD*).

29. Tlačítko REVEAL
Slouží k obnově skrytých informací, jako jsou odpovědi na kvíz v teletextu (režim ATV).
►►/►►I
Slouží k rychlému přetáčení vpřed (režimy DVD/Media*).
Podržením na asi 3 sekundy budete přeskakovat na další kapitolu/skladbu/snímek (režimy DVD/Media*).

30. Tlačítko MIX
Slouží ke kombinaci teletextu a TV programu (režim ATV).
◄◄/I◄◄
Slouží k rychlému přetáčení vzad (režimy DVD/Media*).
Podržením na asi 3 sekundy budete přeskakovat na předchozí kapitolu/skladbu/snímek (režimy DVD/Media*).

31. Tlačítko SIZE
Slouží ke zvětšení TV obrazu v teletextu (režim ATV).
ZOOM+
Slouží k přiblížení zobrazovaného obrazu (režim DVD*).

32. Tlačítko ZOOM–
Slouží k oddálení zobrazovaného obrazu (režim DVD*).

33. Tlačítko TV/RADIO
Slouží k přepínání mezi režimy TV a RADIO (režim DTV).

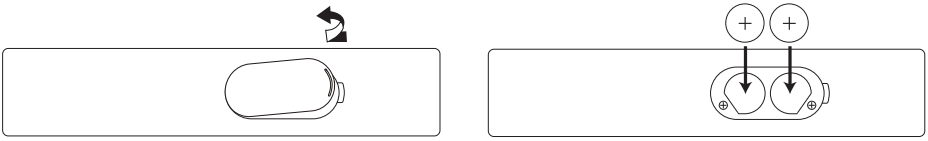
34. Tlačítko SCALER
Slouží ke sledování obrazu v různých formátech.

* Pouze modely s DVD přehrávačem.

Dálkový ovladač

Instalace baterií

Odstraňte kryt baterií. Vložte dvě baterie CR2025 (3V), jak je znázorněno:



Životnost baterií

– Normálně mohou být baterie používány jeden rok.
– Pokud dálkové ovládání nefunguje, přestože je poblíž senzoru na televizoru, použijte, prosím, nové baterie.
– Použijte, prosím, baterie CR2025 (3V).

Poznámka:
Vyjměte baterie, pokud budete přístroj ukládat nebo ho nebudete delší dobu používat.

- Pro obsluhu přístroje ovladačem nasměrujte ovladač na přístroj a potom stiskněte tlačítko pro jeho požadovanou funkci. Účinný dosah ovladače je do cca 5 metrů při odchylce max. +/– 30° od kolmého směru k senzoru přijímače dálkového ovládání na přední straně přístroje. Snižováním kapacity baterií se účinný dosah ovladače postupně zkracuje. V okamžiku použití ovladače nesmí být v prostoru mezi ovladačem a přístrojem pevné překážky.
- Při běžném používání ovladače je životnost baterií v ovladači cca 1 rok. Po významném zkrácení účinného dosahu ovladače nebo při problémech s obsluhou přístroje ovladačem vyměňte v ovladači obě baterie. Pokud nebudete ovladač delší dobu používat, vyjměte z něj obě baterie – zabráníte tak event. poškození ovladače jejich případným vytečením.
- Zabraňte dopadu silného světla (např. slunečního svitu nebo světla silných fluorescenčních/ úsporných zdrojů), které může snížit účinnost a spolehlivost infračerveného dálkového ovládání.

Varování:
Prosím umístěte baterie na místo nepřístupné dětem. Pokud by došlo ke spolknutí, prosím, kontaktujte ihned lékaře.

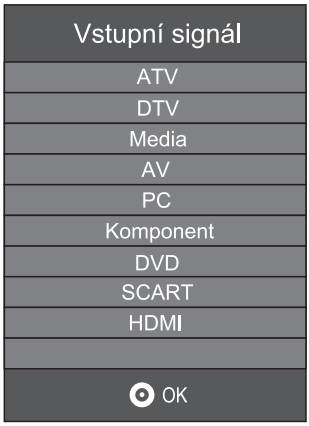
Začínáme

Zapnutí

Jakmile byl přístroj umístěn/připevněn na vhodné místo, na stůl nebo na stěnu, a byly zapojeny veškeré nezbytné kabely, včetně napájecího kabelu, proveďte následující. Stiskněte na dálkovém ovladači tlačítko ⏻ k zapnutí napájení televize, její LED indikátor bude zelený. Nyní si můžete užít mnoho funkcí vašeho nového televizoru.

Výběr vstupního zdroje

Zdroj vstupu můžete vybrat pomocí nabídky zdrojů. Stiskněte tlačítko **SOURCE** pro zobrazení seznamu vstupních zdrojů.



Aktuální položka je zvýrazněna. Tlačítky ▲/▼ vyberte požadovaný vstupní zdroj. Stiskněte tlačítko **OK** pro potvrzení vstupního zdroje.

Nabídka nastavení digitální televize

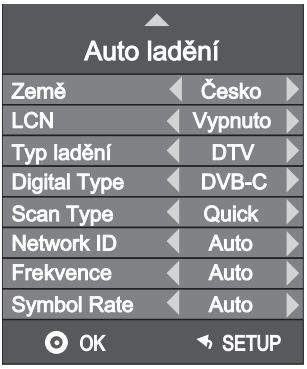
V režimu DTV stiskněte tlačítko **SETUP** na dálkovém ovládání. Stisknutím tlačítka ◄/► na dálkovém ovládání můžete zvolit sekce menu (sekce menu obsahuje "KANÁL", „OBRAZ", „ZVUK", „ČAS", „ZÁMEK", „NASTAVENÍ").
Stiskněte tlačítko ▲/▼ nebo **OK** pro vstup do této sekce menu. Stiskněte ▲/▼ nebo **OK** na dálkovém ovládání pro výběr položky v této sekci menu a poté stiskněte tlačítko ◄/► pro nastavení hodnoty parametru. Stiskněte tlačítko **SETUP** pro návrat do hlavního menu nebo **EXIT** pro odchod z přehledů menu.

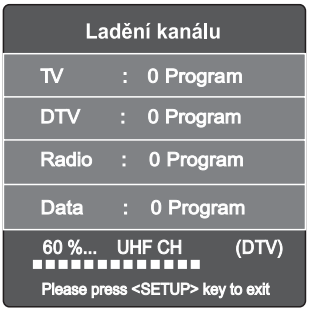
Kanál

Vyberte sekci KANÁL pro nastavení kanálů DTV. Můžete vybrat Auto ladění, ATV Manuální ladění (popsané v NABÍDKA NASTAVENÍ ANALOGOVÉ TELEVIZE), DTV Manuální ladění, Úprava programů, Informace o signálu a Informace CI.



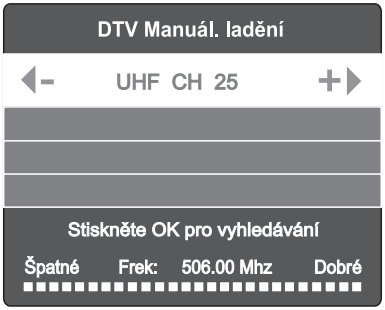
Vyberte možnost Auto ladění, stiskněte tlačítko **OK** nebo ►. Tlačítky ▲/▼ vyberte mezi možnostmi: Země, LCN, Typ ladění nebo Digital type. V poslední možností vyberte mezi DVB-T a DVB-C. Jakmile je nastavení dokončeno, stiskněte tlačítko **OK**. Systém spustí Automatické hledání. Během hledání se zobrazí dialogové okno s naladěnými kanály (viz obrázek vpravo):





Nabídka nastavení digitální televize

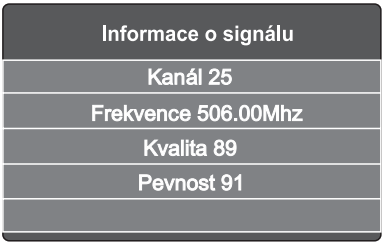
Vyberte položku DTV Manuální ladění, stiskněte tlačítko ◄/► pro výběr čísla kanálu a stiskněte **OK** pro zahájení vyhledávání.



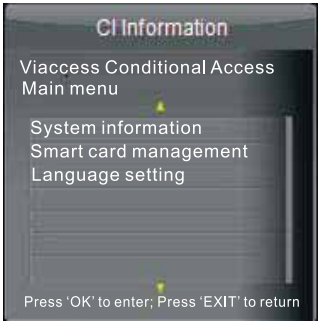
Položka Úprava programů umožňuje přejít do podmenu nastavení kanálu Vymazat, Přemístit, Přeskočit a přidání do seznamu oblíbených.



Položka Informace o signálu umožňuje získat informace o frekvenci, kvalitě a síle signálu.



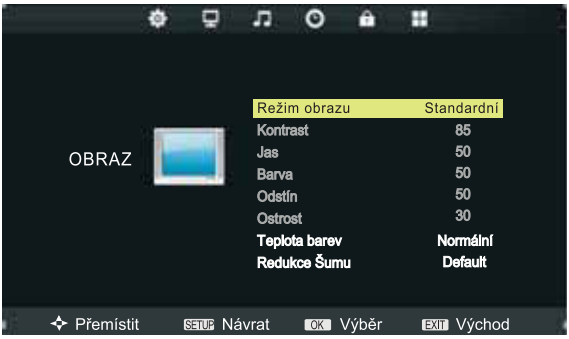
Položka Informace CI umožňuje získat informaci o podmíněném přístupu, je-li vložen modul CI.



Nabídka nastavení digitální televize

Obraz

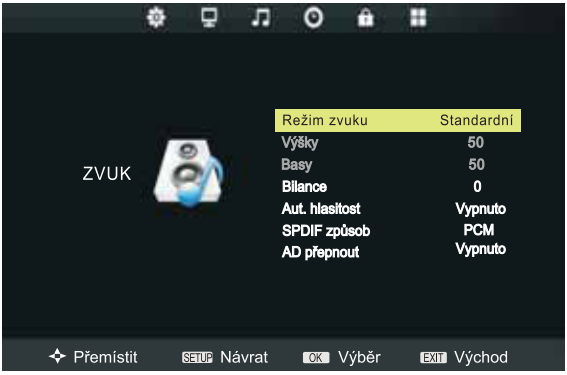
Vyberte sekci OBRAZ pro nastavení parametrů obrazu. Můžete vybrat položku Režim obrazu, Teplota barev, Redukce Šumu a nastavit Kontrast, Jas, Barvu, Odstín, Ostrost.



Položku Režim obrazu lze měnit na Osobní, Dynamický, Standardní a Měkký. Pro režim Osobní můžete nastavit Kontrast, Jas, Barvu, Odstín a Ostrost.
Položku režimu Teplota barev lze měnit na Normální, Studené a Teplé.
Režimy položky Redukce Šumu: Vypnuto, Nízký, Střední, Vysoký a Default

Zvuk

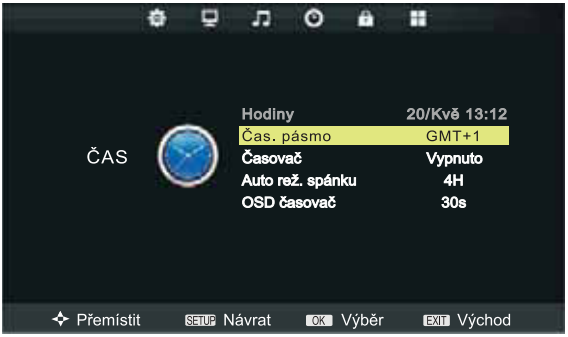
Vyberte sekci ZVUK pro nastavení parametrů zvuku. Můžete vybrat Režim zvuku, Bilance, Auto hlasitost, SPDIF způsob, AD přepnout a nastavit Výšky a Basy.



Položku Režimu zvuku lze měnit na Osobní, Standardní, Hudba, Film a Sport. Osobní můžete nastavit Výšky a Basy (lze nastavit od 0 do 100).
Položku Bilance lze nastavit od –50 do +50 pro vyvážení zvuku L a P. Výchozí hodnota je 0.
Položku Auto hlasitost lze přepínat na Vypnuto a Zapnuto pro automatické řízení hlasitosti.
Výchozí hodnota je Zapnuto.
Položku SPDIF způsob lze přepínat na Vypnuto, PCM nebo Auto.
Položku AD přepnout lze přepínat na Vypnuto nebo Zapnuto. Je-li zvoleno Zapnuto, můžete nastavit hlasitost AD od 0 do 100.

Čas

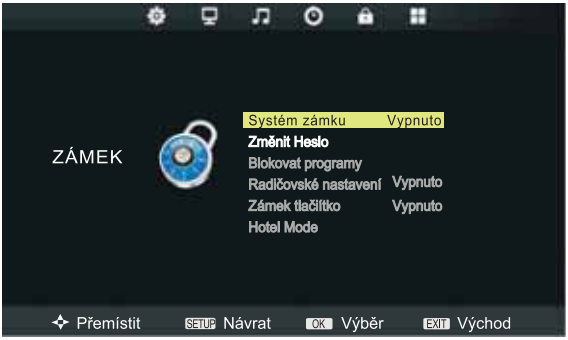
Vyberte sekci ČAS pro výběr Časové pásmo, Časovač, Auto režim spánku a OSD časovač.



Položka Časové pásmo umožňuje nastavit místní časovou zónu.
Položka Časovač umožňuje nastavit časovač vypnutí (Vypnuto, 10 min., 20 min., 30 min., 60 min., 90 min., 120 min., 180 min. a 240 min.)
Položka Auto režim spánku umožňuje nastavit funkci automatického přechodu na standby (Vypnuto, 3 h, 4 h a 5 h). Standardní hodnota auto pohotovostního režimu je 4 h – TV se automaticky přepne do pohotovostního režimu poté, co nebyl aktivně používán po dobu 4 hodin. Položka OSD časovač umožňuje nastavit čas OSD na obrazovce (5 s, 15 s, 20 s, 25 s a 30 s).

Zámek

Vyberte sekci ZÁMEK pro výběr Systém zámku, Změnit Heslo, Blokovat programy, Rodičovské nastavení a **Zámek** tlačítko.



Můžete zamknout vybraný program nebo klávesnici, nastavit rodičovský dozor, je-li Uzamčení systému nastaveno jako zapnuté.

Nabídka nastavení digitální televize

Chcete-li změnit Uzamčení systému, musíte nejprve zadat výchozí heslo: 0000.





Chcete-li změnit výchozí heslo, musíte vybrat položku Nastavení hesla.

Položka Blokování programu umožňuje zablokovat přístup k programům nevhodným pro děti a mladistvé.



Položka rodičovský dozor umožňuje nastavit pro programy věkový limit.



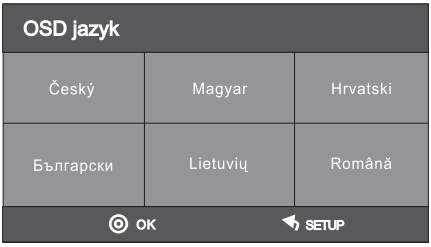
Položku Zámek tlačítko lze přepínat na Vypnuto a Zapnuto.

Nastavení

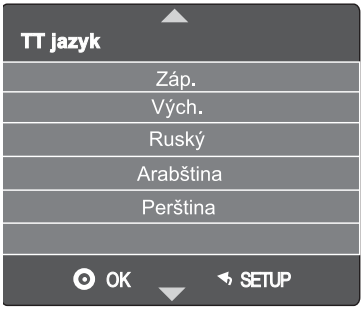
Vyberte sekci NASTAVENÍ pro výběr OSD jazyk, TT jazyk, Jazyk audio, Jazyk titulků, Systém souboru PVR, Poměr stran, Modrá obrazovka, První instalace, Obn. nastavení výrobce a Aktualizace softwaru (USB).



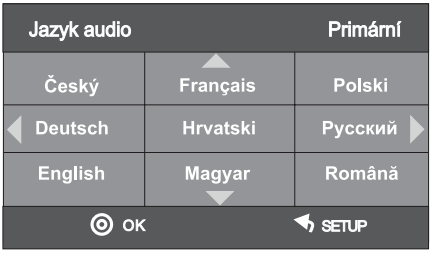
Položka OSD jazyk umožňuje nastavit jazyk OSD.



Položka TT jazyk umožňuje vybrat skupinu jazyků teletextu.

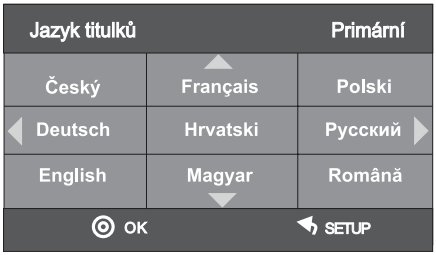


Položka Jazyk audio umožňuje vybrat jazyk prvního a druhého mluveného slova programu (dostupné pouze v režimu DTV, podporuje-li poskytovatel programu vícejazyčnou funkci).

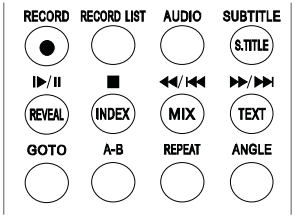


Nabídka nastavení digitální televize

Položka Jazyk titulků umožňuje výběr jazyk prvního a druhého jazyka titulků u programu.



Systém souboru PVR



Funkce tlačítek PVR dálkového ovládání

Tlačítko ZÁZNAM PVR: RECORD
Záznam programu.

Tlačítko seznam PVR nahrávek: RECORD LIST
Otevřete seznam nahrávek

Tlačítko PŘEHRÁVÁNÍ PVR: I► /II
Přehrávání nahraných programů v režimu Média.

Tlačítko PŘETÁČENÍ PVR: ◄◄/I◄◄
Přetáčení vysokou rychlostí. Každým stisknutím tlačítka se zvýší rychlost přetáčení.

Tlačítko ZRYCHLENÉ PŘEHRÁVÁNÍ VPŘED PVR: ►►/►►I
Přehrávání vpřed vysokou rychlostí. Každým stisknutím tlačítka se zvýší rychlost přehrávání vpřed.

Tlačítko PAUZA PVR nebo TLAČÍTKO TSR PVR: I► /II
Pozastavení přehrávání nahraného programu nebo spuštění programu TSR.

Tlačítko OPAKOVÁNÍ ÚSEKU PVR: A-B/ZELENÉ
Pro výběr úseku opakování nahraného programu.

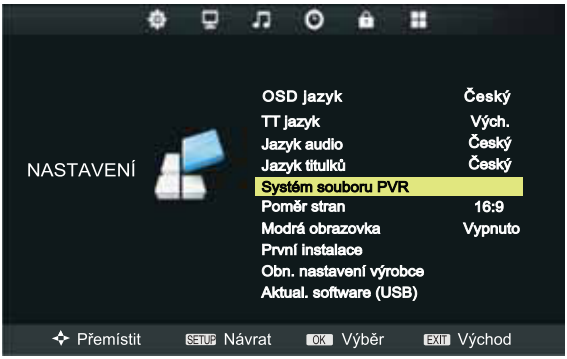
FUNKCE PVR

Obraz přicházející do vaší vlastní osobní knihovny televizních programů, filmů a sportů, které můžete sledovat, kdykoliv se vám to hodí. To je TV pro váš časový rozvrh.
Pozastavení živé televize!
Přetočte a přehrajte si programy tak, abyste neztratili nit.
Nahrajte si vaše oblíbené programy a shlédněte je, kolikrát chcete.

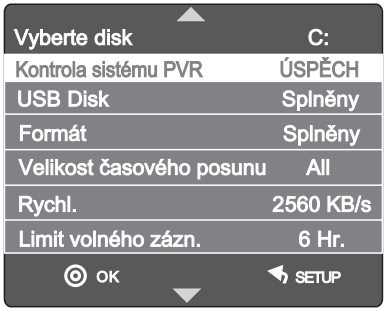
Nabídka nastavení digitální televize

Popis menu systému souborů PVR

Vložte zařízení USB do USB portu. Stiskněte **SETUP**, vyberte NASTAVENÍ, řádek Systém souborů PVR.



Vyberte disk: výběr disku jako disku systému souborů PVR.
Kontrola systému PVR: kontrola formátu souborů disku.
USB Disk: zobrazení stavu aktivace disku USB, aktivací je příznak "Splněny". Není vybrán, zvoleno automaticky.
Formát: formátování disku USB, vytvoření formátu systému souborů PVR na disku USB.
Velikost časového posunu: Zobrazení kapacity TSR. Není vybrán, zvoleno automaticky.
Rychlost: rychlost četní a přehrávání. Není vybrán, zvoleno automaticky.
Limit volného zázn.: doba trvání největšího záznamu, jednotkou je hodina.



Nahrávání

Poznámka:
Před začátkem nahrávání proveďte kroky popsané v části Popis systému PVR souborů.

Stiskněte tlačítko **RECORD** – začne nahrávání. Pro zastavení použijte tlačítko ■ na Dálkovém ovladači nebo vyberte **Stop** na příkazovém řádku. Příkazový řádek zobrazíte stisknutím tlačítka **OK** na dálkovém ovladači během nahrávání nebo prohlížení záznamu.



Nabídka nastavení digitální televize

Prohlížení nahrávek

Prohlížení v DTV módu: Seznam nahrávek zobrazíte stisknutím tlačítka **RECORD LIST**. Tlačítky ▲▼ vyhledejte požadovanou nahrávku a potvrďte tlačítkem **OK**. Tlačítkem **GOTO/ČERVENÉ** nahrávku smažete, tlačítkem **A-B/ZELENÉ** zobrazíte informaci o nahrávce.



Prohlížení v USB módu: přes **SOURCE** menu přepnete do USB modu, vyberte FILM > požadovaný disk > MST PVR > požadovanou nahrávku. Stiskněte tlačítko **I►/II** prohlížení nahrávky.Stisknutím tlačítko **OK** během přehrávání nahrávky zobrazíte příkazový řádek.

Funkce příkazového řádku

V příkazovém řádku se nachází následující funkce: **Pauza, FB, FF, Před., Příští, Stop, Opakovat** (Opak. všec. > Opak. žádný > Opakovat 1), **Soubor A/B, Seznam hry, Info., Pomalé vpřed, Krok vpřed, Čas přej., Zvětšit, Oddálit, Poměr stran** (Auto > Zoom1 > Zoom2 > 16:9 > 4:3)**, Přesouvaný obraz.**

Ovládání PVR přes EPG menu

Tlačítkem **EPG** na dálkovém ovladači zobrazíte EPG menu. Tlačítkem **RECORD** nebo **GOTO/ČERVENÉ** přepnete do nahrávacího módu. Nastavte program, začátek a konec, následně stiskněte **OK**. Můžete zvolit opakování v dolním řádku: Režim jednou > Režim Denně > Režim Týdenní. Funkce PVR přes EPG menu se spustí i v případě, že TV je v Pohotovostní režim.



Nabídka nastavení digitální televize

Záznam časového posunu (TSR)

Velikost disku časového posunu lze přizpůsobit povaze potřeb zákazníka, vytvoří se větší kapacita, doba nahrávání se prodlouží.

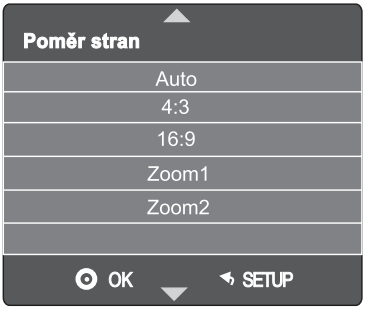


Není-li zvoleno žádné menu, stisknutí tlačítka I►/II aktivuje funkci záznamu videa, dokud nebude stisknuto tlačítko ■ nebo v příkazovém řádku vybráno **Stop** nebo dokud nebude disk USB plný.
Stiskněte opakovaně tlačítko I►/II nebo vyberte příkaz **Hrát** v příkazovém řádku pro přehrávání.
Stiskněte tlačítko ►►I nebo vyberte příkaz **Příští** v příkazovém řádku pro přetočení vpřed o 30 sekund.
Stiskněte tlačítko I◄◄ nebo vyberte příkaz **Před.** v příkazovém řádku pro přetočení zpět o 30 sekund.
Lze použít tlačítko ◄◄/►► nebo vyberte příkaz **FB/FF** v příkazovém řádku pro rychlé přetáčení / přehrání vpřed. Stisknutí tlačítka ■ nebo příkaz **Stop** v příkazovém řádku zastaví funkci TSR a provede přechod do normálního stavu.

Upozornění týkající se PVR

Kapacita disku USB nejméně 1 GB; délku záznamu určuje kapacita disku. Pro mutlimediální a PVR aplikaci se doporučují vysokorychlostní zařízení USB se systémem souborů Hi Speed FS.
Přenosný HDD nebo vysokorychlostní paměťové zařízení USB se doporučují pro lepší výkon v aplikaci PVR a časového posunu.
Formátování vymaže veškerý obsah, věnujte pozornost zálohování důležitých dat. Je-li disk USB zavirovaný, funkce formátování může selhat. Funkce PVR funguje pouze na dalším portu DTV.
Máte-li více oddílů nebo např. přenosný pevný disk, můžete přejít do menu systému souborů PVR a vybrat odpovídající písmeno jednotky PVR.
Menu systému souborů PVR rekordéru je omezeno jednorázovým vypálením nejdelšího. Poté dojde k automatickému vypnutí. Nastavení maximální doby nahrávání 24 hodin. Formáty signálu pro video formát DTV (streamy TS). Funkce PVR je dostupná pouze v případě zdroje DTV. Soubory PVR budou přehrány v režimu USB pouze tehdy, je-li velikost souboru větší než 5 Mb. Zařízení USB musí být kompatibilní s USB 2.0 HS.

Položka Poměr stran umožňuje zvolit poměr stran obrazu Auto, 4:3, 16:9, Zoom1 a Zoom2.



Položku Modrá obrazovka lze zapnout a vypnout.
Položka První instalace usnadňuje vyhledávání programů.
Položka Obn. nastavení výrobce umožní resetovat všechny hodnoty na výchozí.
Aktualizace softwaru (OSD) umožňuje aktualizovat vstup USB přes vstup USB.

Nabídka nastavení digitální televize

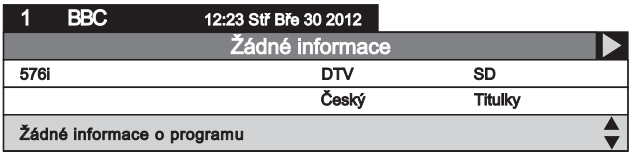
EPG (Elektronický programový průvodce)

Stisknutím tlačítka **EPG** na dálkovém ovládání se zobrazí elektronický programový průvodce. EPG poskytuje informace, např. seznamy programů, časy začátku a konce všech dostupných kanálů. Navíc je v EPG často dostupná informace o programu. (Dostupnost a množství podrobností programu se bude lišit v závislosti na provozovateli kanálu.)



Informace

Pro získání více informací o aktuálních a následujících událostech můžete stisknout tlačítko **DISPLAY**. Jako předtím, následující událost se zobrazí stisknutím tlačítek ◄/► (přepínání mezi aktuální a následující událostí):

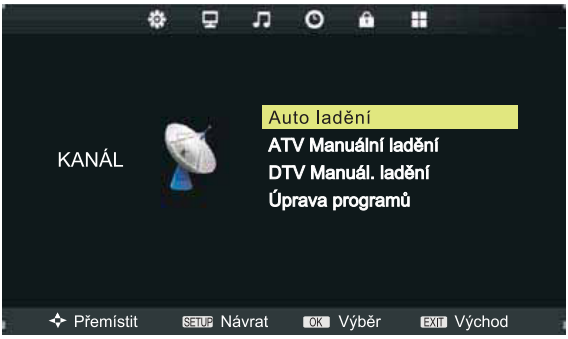


Nabídka nastavení analogové televize

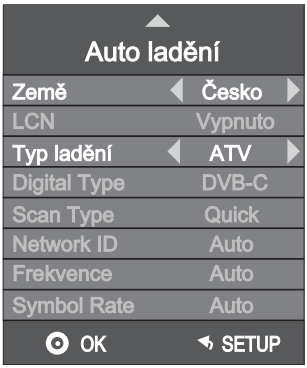
Tento výrobek může uložit až 100 programů kanálů. Váš oblíbený kanál můžete vybrat stisknutím **CH+/–** nebo číselných tlačítek a můžete vyhledat a uložit všechny kanály v ručním nebo automatickém režimu. V režimu ATV stiskněte tlačítko **SETUP** na dálkovém ovládání. Stisknutím tlačítka ◄/► na dálkovém ovládání můžete zvolit sekce menu (sekce menu zahrnují "KANÁL", „OBRAZ", „ZVUK", „ČAS", „ZÁMEK", „NASTAVENÍ"). Stiskněte tlačítko ▲/▼ nebo **OK** pro vstup do této sekce menu. Stiskněte ▲/▼ nebo **OK** na dálkovém ovládání pro výběr položky v této sekci menu a poté stiskněte tlačítko ◄/► pro nastavení hodnoty parametru. Stiskněte tlačítko **SETUP** pro návrat do hlavního menu nebo **EXIT** pro odchod z přehledů menu.

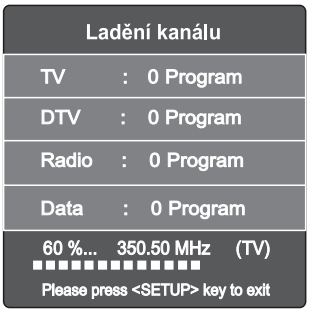
Kanál

Vyberte sekci KANÁL pro nastavení kanálů DTV. Můžete vybrat Auto ladění, ATV Manuální ladění, DTV Manuální ladění (popsané v „NABÍDKA NASTAVENÍ DIGITÁLNÍ TELEVIZE") a Úprava programů.



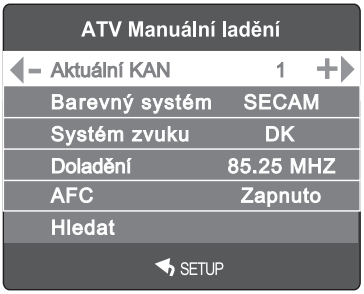
Vyberte možnost Auto ladění, stiskněte tlačítko **OK** nebo ►. Tlačítky ▲ / ▼ vyberte mezi možnostmi: Země nebo Typ ladění. Jakmile je nastavení dokončeno, stiskněte tlačítko **OK**. Systém spustí Automatické hledání. Během hledání se zobrazí dialogové okno s naladěnými kanály (viz obrázek vpravo):



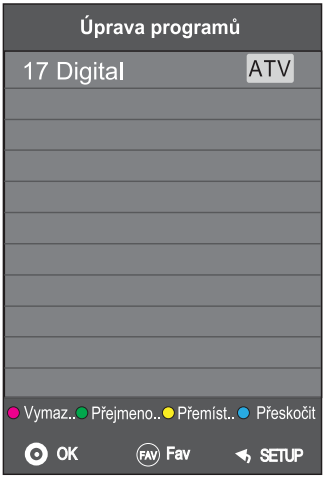


Nabídka nastavení analogové televize

Vyberte položku ATV Manuální ladění, stiskněte tlačítko ◄/► pro výběr menu ručního ladění ATV.
Můžete vybrat Aktuální kanál, Barevný systém, Systém zvuku, Doladění, AFC a Hledat.
Položka Aktuální kanál umožňuje vybrat číslo kanálu.
Položka Barevný systém umožňuje vybrat systém barev „Auto“, „PAL“ a „SECAM“.
Položka Systém zvuku umožňuje vybrat systém zvuku „B/G“, „DK“, „I“ a „L“.
Položka Doladění umožňuje přesně nastavit frekvenci kanálu pro vylepšení zvukového a obrazového efektu (nebo nastavení frekvence kanálu přímo číselnými tlačítky).
Položka AFC umožňuje zvolit Zap nebo Vyp pro automatickou korekci frekvence kanálu.
Položka Hledat umožňuje nastavit TV kanál.
Položka Úprava programů umožňuje přejít do podmenu Vymazat, Přejmenovat, Přemístit, Přeskočit a přidání do seznamu oblíbených.

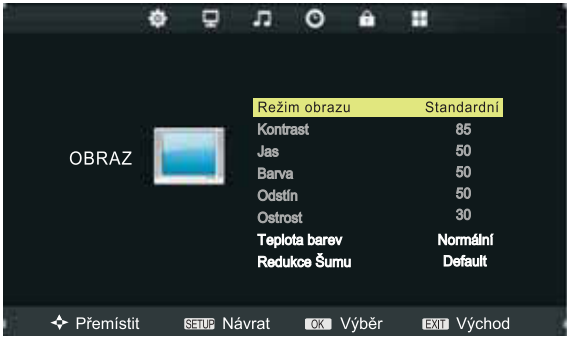


).



Obraz

Vyberte sekci OBRAZ pro nastavení parametrů obrazu. Můžete vybrat položku Režim obrazu, Teplota barev, Redukce Šumu a nastavit Kontrast, Jas, Barvu, Ostrost.



Položku Režim obrazu lze měnit na Osobní, Dynamický, Standardní a Měkký. Pro režim Osobní můžete nastavit Kontrast, Jas, Barvu a Ostrost.
Položku režimu Teplota barev lze měnit na Normální, Studené a Teplé.
Režimy položky Redukce Šumu: Vypnuto, Nízký, Střední, Vysoký a Default.

Zvuk

Vyberte sekci ZVUK pro výběr Režim zvuku, Bilance, Auto hlasitost a SPDIF způsob.
O položkách Režim zvuku, Bilance, Auto hlasitost a SPDIF způsob je pojednáváno v příručce NABÍDKA NASTAVENÍ DTV. Nahlédněte prosím do ní pro podrobné pokyny.

Čas

Vyberte sekci ČAS pro výběr Časovač, Auto režim spánku a OSD časovač.
O položkách Časovač, Auto režim spánku a OSD časovač způsob je pojednáváno v příručce NABÍDKA NASTAVENÍ DTV. Nahlédněte prosím do ní pro podrobné pokyny.

Zámek

Vyberte sekci ZÁMEK pro výběr Systém zámku, Změnit Heslo, Blokovat programy a Zámek tlačítko.
O položkách Systém zámku, Změnit Heslo, Blokovat programy a Zámek tlačítko způsob je pojednáváno v příručce NABÍDKA NASTAVENÍ DTV. Nahlédněte prosím do ní pro podrobné pokyny.

Nastavení

Vyberte sekci NASTAVENÍ pro výběr OSD jazyk, TT jazyk, Poměr stran, Modrá obrazovka, První instalace, Obn. nastavení výrobce a Aktualizace softwaru (USB).
O položkách OSD jazyk, TT jazyk, Poměr stran, Modrá obrazovka, První instalace, Obn. nastavení výrobce a Aktualizace softwaru (USB) způsob je pojednáváno v příručce NABÍDKA NASTAVENÍ DTV. Nahlédněte prosím do ní pro podrobné pokyny.

Funkce teletext

Většina TV stanic poskytuje bezplatné informace teletextu, včetně posledních novinek, informací o počasí, TV program a informace na burze atd. Pouze vložíte požadovanou teletextovou stranu podle obsahu teletextu.

ZOBRAZENÍ TELETEXTU

Vyberte kanál se signálem teletextu.
Stiskněte tlačítko **TEXT**.
Vyberte odpovídající stranu pomocí barevných tlačítek na dálkovém ovládači.
Stiskněte **TEXT** znovu a zobrazí se TV obrazovka.

VÝBĚR STRANY

Můžete vložit 3místné číslo pro vstup na požadovanou stranu pomocí číselných tlačítek.
Pokud je vložené číslo neplatné, musíte vložit správné 3místné číslo znovu, jakmile ukončíte vkládání digitálních čísel.
Můžete přetáčet strany vpřed nebo vzad pomocí tlačítka **PAGE+/–**.

SMÍŠENÝ REŽIM

Tato funkce vám umožní sledovat TV a teletext současně.
Když se zobrazí určitá strana teletextu, stiskněte znovu tlačítko **TEXT**, na obrazovce se současně zobrazí informace o TV a teletextu.
Stiskněte znovu tlačítko **TEXT** a zobrazí se pouze obrazovka TV.

ZÁMEK

Můžete stisknout tlačítko **HOLD** pro uzamknutí strany teletextu. Pro zrušení uzamknutí stiskněte toto tlačítko znovu.

INDEX

Stisknutím tlačítka **INDEX** pro zobrazení obsahové strany.
Vložte konkrétní teletextovou stranu pomocí číselných tlačítek.

PŘIBLÍŽENÍ V TELETEXTU

Pokud se zobrazí teletextová strana, můžete dvojnásobně přiblížit zobrazení této strany.
Stiskněte tlačítko **SIZE** pro přiblížení horní poloviny teletextové strany.
Stiskněte tlačítko **SIZE** znovu pro přechod do spodní části teletextové strany.
Stiskněte toto tlačítko ještě jednou pro návrat do originálního zobrazení.

REŽIM ZOBRAZENÍ

Stiskněte tlačítko **REVEAL** pro zobrazení skrytých teletextových informací. Stiskněte toto tlačítko znovu pro zrušení.

BAREVNÁ TLAČÍTKA (ČERVENÉ, ZELENÉ, ŽLUTÉ, MODRÉ)

Vyberte odpovídající teletextovou stranu pomocí barevných tlačítek.

Nastavení menu MEDIA / AV / KOMPONENT / SCART / HDMI

Nastavení menu režimů **MEDIA/AV/KOMPONENT/SCART/HDMI** je stejné jako režimu TV kromě sekce KANÁL. Podrobnosti můžete nalézt na předcházejících stranách.

Poznámka:
Nevstupuje-li v DTV, ATV, MEDIA/AV/KOMPONENT/SCART/HDMI žádný signál, zobrazí se následující obrazovka.



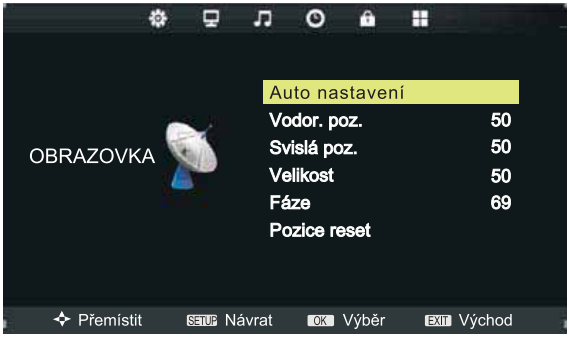
Přístroj se přepne automaticky do pohotovostního režimu, pokud není žádný vstupní signál déle než 15 minut.

Nastavení menu PC

Režim VGA podporuje až 1920X1080 při 60Hz, tento přístroj můžete použít jako monitor multimediálního PC. Pracuje-li tento přístroj v režimu PC, lze provést následující nastavení. Stiskněte tlačítko **SETUP** na dálkovém ovladači.
Stisknutím tlačítka ◄/► na dálkovém ovládání můžete zvolit sekce menu (sekce menu zahrnují "OBRAZOVKA", „OBRAZ", „ZVUK", „ČAS", „ZÁMEK", „NASTAVENÍ"). Stiskněte tlačítko ▲/▼ nebo **OK** pro vstup do této sekce menu. Stiskněte ▲/▼ nebo **OK** na dálkovém ovládání pro výběr položky v této sekci menu a poté stiskněte tlačítko ◄/► pro nastavení hodnoty parametru. Stiskněte tlačítko **SETUP** pro návrat do hlavního menu nebo **EXIT** pro odchod z přehledů menu.

Obrazovka

Vyberte sekci OBRAZOVKA pro nastavení parametrů obrazovky PC (k dispozici pouze při vstupu signálu PC-RGB). Můžete vybrat Auto nastavení, Vodor. poz., Svislá poz.,Velikost, Fáze, Pozice reset .

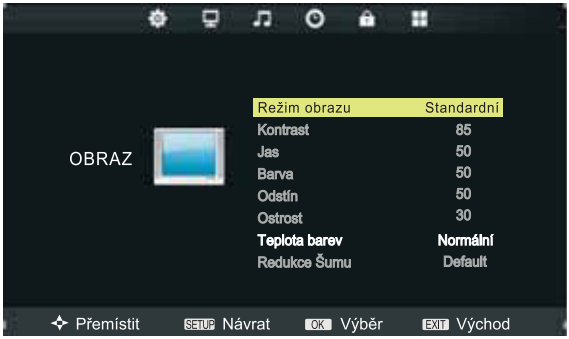


Poznámka:
Při přechodu PC do režimu standby se zobrazí následující obrazovka. Tento přístroj přejde do režimu spánku, není-li po dobu 5–20 minut detekován žádný vstup signálu (v závislosti na výběru v menu ČAS). Můžete jej znovu aktivovat aktivací vašeho PC nebo stisknutím tlačítka na dálkovém ovládání.



Obraz

Vyberte sekci OBRAZ pro nastavení parametrů obrazu. Můžete vybrat položku Režim obrazu, Teplota barev a nastavit Kontrast, Jas, Barvu, Ostrost.



Položku Režim obrazu lze měnit na Osobní, Dynamický, Standardní a Měkký. Pro režim Osobní můžete nastavit Kontrast, Jas, Barvu a Ostrost.
Položku režimu Teplota barev lze měnit na Normální, Studené a Teplé.

Zvuk

Vyberte sekci ZVUK pro výběr Režim zvuku, Bilance, Auto hlasitost a SPDIF způsob. O položkách Režim zvuku, Bilance, Auto hlasitost a SPDIF způsob je pojednáváno v příručce NABÍDKA NASTAVENÍ DTV. Nahlédněte prosím do ní pro podrobné pokyny.

Čas

Vyberte sekci ČAS pro výběr Časovač, Auto režim spánku a OSD časovač. O položkách Časovač, Auto režim spánku a OSD časovač způsob je pojednáváno v příručce NABÍDKA NASTAVENÍ DTV. Nahlédněte prosím do ní pro podrobné pokyny.

Zámek

Vyberte sekci ZÁMEK pro výběr Systém zámku, Změnit Heslo a Zámek tlačítko. O položkách Systém zámku, Změnit Heslo a Zámek tlačítko způsob je pojednáváno v příručce NABÍDKA NASTAVENÍ DTV. Nahlédněte prosím do ní pro podrobné pokyny.

Nastavení

Vyberte sekci NASTAVENÍ pro výběr OSD jazyk, Poměr stran, Modrá obrazovka, Obn. Nastavení výrobce a Aktualizace softwaru (USB). O položkách OSD jazyk, Poměr stran, Modrá obrazovka, Obn. nastavení výrobce a Aktualizace softwaru (USB) způsob je pojednáváno v příručce NABÍDKA NASTAVENÍ DTV. Nahlédněte prosím do ní pro podrobné pokyny.

USB zařízení

Krátký úvod

Toto zařízení má rozhraní USB 2.0, můžete tedy z USB zařízení přehrávat hudbu, filmy nebo obrázkové soubory.
USB znamená Universal Serial Bus. Většina USB zařízení na trhu jsou USB 1.1 nebo USB2.0. Zde uvádíme některé typy USB 1.1 zařízení:
Monitorové komunikační zařízení, zvuková zařízení, Human Input Device (HID), velkokapacitní paměti, většina flashových pamětí, USB HDD atd. jsou velkokapacitní paměťová zařízení. Velkokapacitní paměťová zařízení umožňují 2 typy přenosu:

1. Přenos USB 1.1 Mass Storage Class Control/Bulk/Interrupt (CBI)
2. USB1.1 Mass Storage Class Bulk-Only Transport. Tento přístroj podporuje pouze USB1.1 Mass Storage Class Bulk-Only Transport, nejsme si jisti, zda mohou být podporována jiná zařízení USB! Zjistěte si tedy prosím vlastnosti zařízení USB před jejich použitím.

Poznámky:

1. Tento přístroj podporuje formáty MP3, MPEG1, MPEG2, AVI, JPEG a BMP.
2. Tento přístroj podporuje formáty FAT16, FAT32 a NTFS.
3. MTP (Media Transfer Protocol) není podporováno.
4. Přístroj připojte přímo do USB portu na vašem televizoru. Pokud používáte prodlužovací kabel, může dojít k problému s kompatibilitou.
5. Před připojením zařízení k televizoru si soubory zálohujte, abyste předešli poškození nebo ztrátě dat. Výrobce není zodpovědný za ztrátu nebo poškození dat.
6. Během načítání USB zařízení neodpojujte.
7. Pokud chcete změnit režim přehrávání, musíte nejprve odejít z aktuálně přehrávaného režimu stisknutím tlačítka **EXIT**.
8. Čím vyšší je rozlišení obrázku, tím déle trvá jeho zobrazení na obrazovce.
9. U nepodporovaných nebo poškozených souborů se zobrazí hlášení „Nepodporovaný formát".

Formát přehrávaných USB Multimédií

<table>
<tr><td rowspan="2">Média</td><td rowspan="2">Přípona souborů</td><td colspan="2">Kodek</td></tr>
<tr><td>Video</td><td>Audio</td></tr>
<tr><td rowspan="4">Film</td><td>.avi</td><td>Xvid, MPEG-4</td><td rowspan="4">MP3, WMA, AAC</td></tr>
<tr><td>.mpg</td><td>MPEG-1, MPEG-2</td></tr>
<tr><td>.dat</td><td>MPEG-1</td></tr>
<tr><td>.mov/.mkv</td><td>H.264</td></tr>
<tr><td rowspan="3">Hudba</td><td>.mp3</td><td>–</td><td>MP3</td></tr>
<tr><td>.wma</td><td>–</td><td>WMA</td></tr>
<tr><td>.m4a/.aac</td><td>–</td><td>AAC</td></tr>
<tr><td rowspan="4">Foto</td><td rowspan="2">.jpg/jpeg</td><td colspan="2">Progresivní JPEG</td></tr>
<tr><td colspan="2">Základní JPEG</td></tr>
<tr><td>.bmp</td><td colspan="2">BMP</td></tr>
<tr><td rowspan="2">.png</td><td colspan="2">Neprokládaný</td></tr>
<tr><td colspan="2">Prokládaný</td></tr>
</table>

Poznámka:
Před vstupem do menu MÉDIA připojte zařízení USB, poté stiskněte tlačítko **SOURCE** pro nastavení vstupního zdroje USB.
Stiskněte tlačítko ▲/▼ pro výběr USB v menu Zdroj, poté stiskněte tlačítko **OK** pro zadání.
Stiskněte tlačítko ◄/► pro výběr možnosti, kterou chcete v hlavním menu MÉDIA nastavit, poté stiskněte tlačítko **OK** pro zadání.

USB zařízení

Menu Foto

Stiskněte tlačítko ◄/► pro výběr FOTO v hlavním menu, poté stiskněte tlačítko **OK** pro zadání.
Stiskněte tlačítko **EXIT** pro návrat zpět do předchozího menu.



Stiskněte tlačítko ◄/► pro výběr disku, který chcete prohlížet, poté stiskněte tlačítko **OK** pro zadání.
Stiskněte tlačítko ◄/► pro návrat zpět do předchozího menu.



Stiskněte tlačítko ◄/► pro výběr souboru, který chcete prohlížet, v menu výběru souboru, poté stiskněte tlačítko **OK** pro zobrazení obrázku.
Při zvýraznění vybraného souboru se vpravo zobrazí informace o souboru a uprostřed náhled obrázku.



Stiskněte tlačítko **OK** pro přehrání vybraného souboru.
Stiskněte tlačítko **OK** pro zobrazení menu v dolní části.



Stiskněte tlačítko ◄/► pro výběr menu ve spodní části, do kterého chcete vstoupit, poté stiskněte tlačítko **OK** pro zadání.
Stiskněte tlačítko **EXIT** pro návrat zpět do předchozího menu.
Stiskněte tlačítko ◄/► pro výběr složky souborů, kterou chcete v menu výběru souboru vyhledat, poté stiskněte tlačítko **OK** pro vstup do podmenu. Stiskněte tlačítko ◄/► pro výběr souboru, který chcete v menu výběru souboru vymazat a poté stiskněte červené tlačítko na dálkovém ovládání pro jejich vymazání.

,

USB zařízení

Menu Hudba

Stiskněte tlačítko ◄/► pro výběr HUDBA v hlavním menu, poté stiskněte tlačítko **OK** pro zadání.
Stiskněte tlačítko **EXIT** pro návrat zpět do předchozího menu.

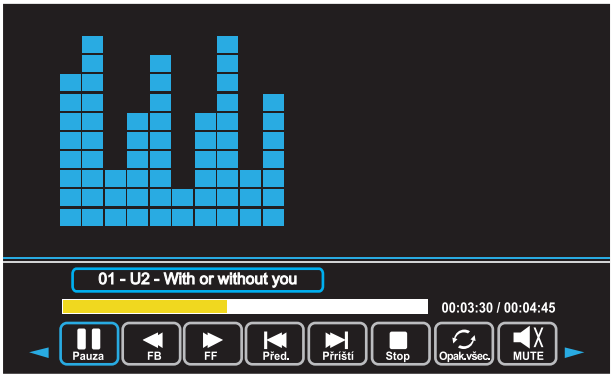


Stiskněte tlačítko ◄/► pro výběr disku, který chcete prohlížet, poté stiskněte tlačítko **OK** pro zadání.
Stiskněte tlačítko ◄/► pro návrat zpět do předchozího menu.



Stiskněte tlačítko ◄/► pro výběr souboru, který chcete prohlížet, v menu výběru souboru, poté stiskněte tlačítko **OK** pro jeho přidání do seznamu stop.
Stiskněte tlačítko **OK** pro spuštění přehrávání hudby.

Stiskněte tlačítko ◄/► pro výběr menu ve spodní části, do kterého chcete vstoupit, poté stiskněte tlačítko **OK** pro zadání.
Stiskněte tlačítko **EXIT** pro návrat zpět do předchozího menu.



Menu Film

Stiskněte tlačítko ◄/► pro výběr FILM v hlavním menu, poté stiskněte tlačítko **OK** pro zadání. Stiskněte tlačítko **EXIT** pro návrat zpět do předchozího menu.

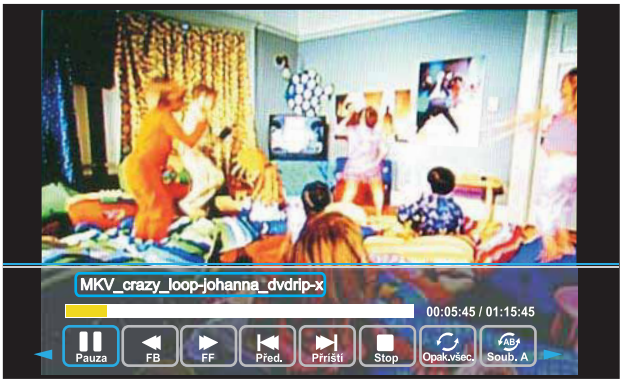


Stiskněte tlačítko ◄/► pro výběr disku, který chcete prohlížet, poté stiskněte tlačítko **OK** pro zadání.
Stiskněte tlačítko ◄/► pro návrat zpět do předchozího menu.
Při zvýraznění vybrané možnosti se vpravo zobrazí informace o souboru a náhled filmu uprostřed.

USB zařízení



Stiskněte tlačítko **OK** pro přehrání vybraného filmu.
Stiskněte tlačítko **OK** pro zobrazení menu v dolní části.



Stiskněte tlačítko ◄/► pro výběr menu ve spodní části, do kterého chcete vstoupit, poté stiskněte tlačítko **OK** pro zadání.
Stiskněte tlačítko **EXIT** pro návrat zpět do předchozího menu.

Menu Text

Stiskněte tlačítko ◄/► pro výběr **TEXT** v hlavním menu, poté stiskněte tlačítko **OK** pro zadání.
Stiskněte tlačítko **EXIT** pro návrat zpět do předchozího menu.



Stiskněte tlačítko ◄/► pro výběr disku, který chcete prohlížet, poté stiskněte tlačítko **OK** pro zadání.
Stiskněte tlačítko ◄/► pro návrat zpět do předchozího menu.
Při zvýraznění vybrané možnosti se vpravo zobrazí informace o souboru a uprostřed náhled textu.



Stiskněte tlačítko **OK** pro zobrazení vybraného textu.
Stiskněte tlačítko **OK** pro zobrazení menu v dolní části.

Stiskněte tlačítko ◄/► pro výběr menu ve spodní části, do kterého chcete vstoupit, poté stiskněte tlačítko **OK** pro zadání.
Stiskněte tlačítko **EXIT** pro návrat zpět do předchozího menu.



DVD přehrávač

Základní operace

1. Zapnutí a vypnutí DVD
   – Zapněte televizi a opakovaně stiskněte **SOURCE** k volbě DVD režimu.
2. Vložení disku do DVD mechaniky
   – Vložte disk do slotu mechaniky (jeho odvrácená (záznamová) strana musí směřovat k přední části mechaniky), přehrávač automaticky načte obsah disku. Na obrazovce se objeví zpráva „**CLOSE**“ a poté „**LOADING**“. Po načtení obsahu disku dojde k automatickému přechodu do režimu přehrávání. Je-li již disk v mechanice, k jeho načtení dojde automaticky.

Poznámka:
U některých disků po jejich načtení k přehrání zapotřebí stisknout I►/II nebo je spustit z diskové nabídky.

   – Při vkládání disku se prosím ujistěte, že jeho odvrácená (záznamová) strana směřuje od vás. Při nesprávném vložení disku může dojít k poškození DVD mechaniky.
3. Přehrání DVD
   – Podle obsahu disku se po jeho vybrání objeví disková nabídka. Při přehrávání disku můžete použít I►/II k přepínání mezi přehráváním a pozastavením disku. Tento výrobek také podporuje nabídku, tituly, sekvenční a programové přehrávání.
   • K pozastavení přehrávání stiskněte jednou ■ . Stiskněte I►/II k pokračování přehrává ní od bodu zastavení.
   • K zastavení přehrávání stiskněte dvakrát ■ . K přehrávání od počátku stiskněte tlačítko **I►/II**. K ochraně disku stiskněte tlačítko ■ a poté **FAV** k jeho vysunutí z mechaniky.
   • Po vysunutí disku ho jemně uchopte za okraj a vyjměte z mechaniky tak aby se nepoškrábal. Jestliže nepoužíváte DVD funkci (jste-li v pohotovostním režimu nebo jiném delší dobu) vyjměte prosím disk k ochraně mechaniky i jeho samotného.
4. Přehrávání názvů filmů (pouze u DVD disků)
   – Stiskněte tlačítko **TITLE**, na obrazovce se objeví nabídka názvů filmů „**Title Menu**“.
   – Stiskněte směrová nebo číselná tlačítka k výběru požadovaného filmu.
   – Tímto dojde k započetí přehrávání filmu od první kapitoly.

DVD funkce

1. **Přehrávání (u DVD/ Super VCD/ VCD/ CD/ CD-G/HD-CD a Mp3/ JPEG disků)**
   – U DVD disků stiskněte v základní nabídce nebo v nabídce titulů tlačítko ►II, svůj oblíbený film si můžete přehrát přímo výběrem jeho názvu po stisku tlačítka **TITLE**.
   – U Super VCD & VCD disků můžete při přehrávání zvolit své oblíbené stopy číselnými tlačítky. (POZNÁMKA: Při použití programovaného přehrávání nebo při zapnuté funkci PBC můžete ke změně stopy použít pouze tlačítka ►►I nebo I◄◄ .
   – U CD, CD-G & HD-CD disků můžete při přehrávání zvolit své oblíbené stopy číselnými tlačítky.
   – U MP3/JPEG disků můžete přehrát své oblíbené stopy pomocí číselných tlačítek v obsahové nabídce.
   – Je-li číslo stopy nesprávné, nebude přehrána.

Poznámka:
U stop 1 – 10 použijte přímo číselná tlačítka, u stop nad 10 použijte také číselná tlačítka nebo stiskněte nejprve tlačítko **- / --** (např. při výběru stopy 15 stiskněte nejprve - / -- a potom 5).

2. **Tlačítka vzad/vpřed (u DVD/Super VCD/ VCD/ CD/ CD-G/HD-CD a Mp3/ JPEG disků)**
   – U přehrávání disku;
   • Stiskněte tlačítko I◄◄ k přehrávání do konce filmu/kapitoly/stopy.
   • Stiskněte tlačítko ►►I k přehrávání dalšího filmu/kapitoly/stopy.
   – U super VCD & VCD disků s vypnutou PBC.
   • Je-li aktuální stopa první, stiskněte I◄◄ k ukončení přehrávání.
   • Je-li aktuální stopa poslední, stiskněte ►►I k ukončení přehrávání.
   – U DVD disků se výše uvedené funkce mohou lišit kvůli odlišné struktuře DVD disku.
3. **Tlačítka vpřed/vzad (u DVD/Super VCD/VCD/CD/CD-G/HD-CD a Mp3/JPEG disků)**
   – Při přehrávání disku můžete použít funkce posunu vpřed nebo vzad.
   – Při posunu vpřed nebo vzad máte k dispozici 5 rychlostí. Stiskněte tlačítka ◄◄/►► k sekvenčnímu nastavení různých rychlostí. (vpřed x 2/vpřed x 4/vpřed x 16/vpřed x 32/ normální přehrávání nebo vzad x 2/vzad x 4/vzad x 8/vzad x 16/vzad x 32/normální přehrávání).
   • Při zrychleném posunu vpřed nebo vzad můžete stisknout tlačítko I►/II k návratu do normálního přehrávání.
   • U CD, HD-CD a Mp3 je zrychlený posun vpřed nebo vzad ozvučen.
   • U DVD disků při posunu vzad k prvnímu filmu/kapitole dojde k přehrávání od počátku.
   • U Super VCD & VCD disků se zapnutou PBC dojde při posunu vzad k první stopě k přehrávání od počátku.

Poznámka:
Při posunu vpřed nebo vzad bude zvuk vypnut.

4. **Pozastavení (u DVD/Super VCD/VCD/CD/CD-G/HD-CD a Mp3/JPEG disků)**
   – U CD, CD-G, HD-CD & MP3/JPEG disků stiskněte k pozastavení tlačítko I►/II , k opětovnému přehrávání ho stiskněte znovu.
5. **Opakování (u DVD/Super VCD/VCD/CD/CD-G/HD-CD a Mp3/JPEG disků)**
   – Stiskněte jednou tlačítko **REPEAT** k zobrazení aktuálního režimu opakování.
   • U Super VCD, VCD, CD, CD-G, HD-CD disků můžete při sekvenčním přehrávání použít opakované přehrávání.

   Existují 2 režimy opakování, stiskněte **REPEAT** k přepínání mezi jejich výběrem. (REPEAT (OFF) – opakování vypnuto/REPEAT (1) – opakování 1/REPEAT (ALL) – opakování všeho).
   • U DVD disků můžete režim opakovaného přehrávání nastavit. Existují 2 režimy opakování, stiskněte **REPEAT** k přepínání mezi jejich výběrem. (REP: (OFF) – opakování vypnuto/REP: (CHAPTER) – opakování kapitoly/REP: (TITLE) – opakování filmu/REP: (ALL) – opakování všeho).
   • U MP3/JPEG disků můžete při přehrávání použít opakované přehrávání. Existují 3 režimy opakování, stiskněte **REPEAT** k sekvenčnímu přepínání mezi jejich výběrem. (REPEAT (OFF) – opakování vypnuto/REPEAT (1) – opakování 1/REPEAT (ALL) – opakování všeho).
6. **Zobrazení informací (u DVD/Super VCD/VCD/CD/CD-G/HD-CD a Mp3/JPEG disků)**
   – Stiskněte tlačítko **DISPLAY** k aktivaci rozbalovací nabídky pro aktuální film, kapitolu, čas a další informace.

DVD přehrávač

7. Funkce Goto (u DVD/Super VCD/VCD/CD/CD-G/HD-CD a Mp3/JPEG disků)

– Tato funkce vám umožňuje přehrání vašeho oblíbeného filmu/kapitoly/stopy. Stiskněte tlačítko **GOTO** k zobrazení rozbalovací nabídky k její editaci. V závislosti na zvýrazněné oblasti vložte svůj oblíbený film/kapitolu/stopu pomocí číselných tlačítek nebo vložte čas přehrávání. Po editaci stiskněte **OK** k započetí přehrávání. Jestliže jsou vložené údaje nesprávné, k přehrání nedojde.

Poznámka:

Při editaci není tlačítko **GOTO** funkční.

– Jestliže je zapnuta PBC dojde k jejímu vypnutí.
– U Mp3/JPEG disků použijte k přímému výběru své oblíbené skladby nebo obrázků číselná tlačítka.

8. AUDIO (u DVD/ Super VCD/VCD/CD/CD-G/HD-CD a Mp3/JPEG disků)

– Stiskněte jednou tlačítko **AUDIO** k zobrazení aktuálního audio režimu.
– Stiskněte ho znovu k sekvenčnímu přepínání mezi různými audio režimy.
• U Super VCD & VCD, CD, CD-G, HD-CD, MP3 disků jsou následující: (L/L, R/R, STEREO, MIX MONO)

Poznámka:

Přepnutí do Auto L/R audio kanálu může být odlišné podle různého obsahu disků. U dvojjazyčných VCD disků můžete tlačítko **AUDIO** použít k přepínání mezi dvěma jazyky.

9. Language – jazyk (u DVD a Super VCD disků)

– Stiskněte jednou tlačítko **AUDIO** k zobrazení aktuálního jazyka.
– Stiskněte ho znovu k sekvenčnímu přepínání mezi různými jazykovými režimy.

Poznámka:

U vícejazyčných DVD & Super VCD disků stiskněte k výběru svého oblíbeného jazyka tlačítko **AUDIO**.

10. Subtitle – titulky (u DVD a Super VCD disků)

– Stiskněte jednou tlačítko **SUBTITLE** k zobrazení aktuálních titulků.
– Stiskněte ho znovu k sekvenčnímu přepínání mezi různými titulkovými režimy.

Poznámka:

U vícejazyčných DVD & Super VCD disků stiskněte k výběru titulků svého oblíbeného jazyka tlačítko **SUBTITLE**.

11. Angle – úhel kamery (u DVD disků)

– Stiskněte jednou tlačítko **ANGLE** k zobrazení aktuálního úhlu kamery přehrávání.
– Stiskněte ho znovu k sekvenčnímu přepínání mezi různými kódy nastavení úhlu kamery přehrávání. (např. Angle -/- (Current/Full) – úhel kamery -/- (aktuální/celkový) nebo OFF – vypnuto).

Poznámka:

U DVD s více úhly kamery můžete stisknout tlačítko **ANGLE** k výběru svého oblíbeného. Možnost výběru závisí na DVD obsahu.

12. Mute – vypnutí zvuku (u DVD/Super VCD/VCD/CD/CD-G/HD-CD a Mp3/JPEG disků)

– Stiskněte tlačítko **MUTE** k vypnutí zvukového výstupu. Na obrazovce se objeví indikátor „MUTE".
– Stiskněte toto tlačítko znovu k ozvučení nebo tlačítkem **VOL+** nastavte hlasitost.
– Jestliže není slyšet zvuk, zkuste stisknout tlačítko **MUTE** ke zrušení této funkce.

13. ZOOM – zvětšení obrazu (u DVD/Super VCD/VCD/Mp3 a JPEG disků)

– Stiskněte **ZOOM+** ke zvětšení obrazu.
– Existují 3 režimy zvětšení, stiskněte **ZOOM**+ k sekvenčnímu přepínání mezi jejich výběrem. (Zoom Off – vypnutí zvětšení, Zoomx2 – dvojnásobné zvětšení, Zoomx3 – trojnásobné zvětšení, Zoomx4 – čtyřnásobné zvětšení)
– V Zoomx2, Zoomx3 a Zoomx4 můžete použití k vyvážení obrazu navigační tlačítka.

14. A-B bod opakování přehrávání (u DVD/ Super VCD/VCD/CD/CD-G/HD-CD a Mp3/JPEG disků)

– Za normálního přehrávání nebo u rychlého posunu vpřed/vzad stiskněte tlačítko **A-B** v místě, kde bude počátek opakování přehrávání. Na obrazovce se objeví indikátor „REPEAT A".
– Za normálního přehrávání nebo u rychlého posunu vpřed/vzad stiskněte tlačítko **A-B** v místě, kde bude konec opakování přehrávání. Na obrazovce se objeví indikátor „REPEAT A B".
– Přehrávání výše vymezené části (A – B) započne automaticky.
– Stiskněte znovu tlačítko **A-B** ke zrušení opakování vybrané části. Na obrazovce se objeví indikátor „REPEAT OFF".

- U Super VCD, VCD & CD disků je funkce opakování přehrávání vymezené části A-B dostupná pouze u stejné stopy. Při přehrávání dalších se funkce opakování přehrávání vybrané části A-B automaticky zruší.
- U Super DVD disků je funkce opakování přehrávání vybrané části A-B dostupná pouze u stejného filmu/kapitoly. Při přehrávání dalších se funkce opakování přehrávání vybrané části A-B automaticky zruší.

15. Volume – hlasitost (u DVD/Super VCD/VCD/CD/CD-G/HD-CD a Mp3/JPEG disků)

– K nastavení hlasitosti stiskněte tlačítka **VOL/VOL+.**

Poznámka:

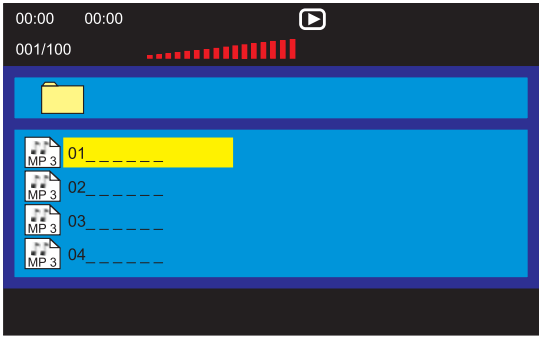
Přehrávání DVD disků s originálním kódem nelze nastavovat.

16. INTRO (pro Super VCD/VCD/CD/CD-G/HD-CD)

– Intro/skenování/zobrazení 9 snímků.

Přehrávání MP3/JPEG

Po vložení disku MP3/JPEG do mechaniky dojde k vyhledávání složek s MP3/JPEG. Poté dojde nejprve k zobrazení obsahu MP3. Obrazovka vypadá následovně:



– Pomocí navigačních tlačítek označte vaši oblíbenou složku k přehrání prvního souboru nebo k posunu na váš oblíbený soubor.

Poznámka:

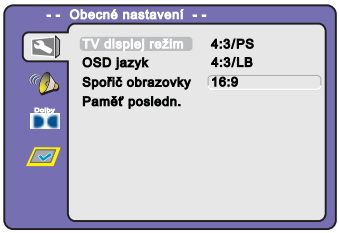
– Stiskněte tlačítka ◄/► k posunu zvýraznění na složky, dokumenty nebo výběr režimu.
– K přímému výběru obsahu použijte číselná tlačítka. U čísel nad 10 použijte přímo číselná tlačítka nebo stiskněte nejprve tlačítko **- / --** (např. k výběru stopy 15 stiskněte - / -- a pak 5).
– U přehrávání MP3 souborů není vidět obraz, zní pouze zvuk.
– Při přehrávání nebo pozastavení přehrávání snímků můžete použít navigační tlačítka k jejich překlopení/otočení.
  ▲ tlačítko – horizontální překlopení.
  ▼ tlačítko – vertikální překlopení.
  ◄ tlačítko – otočení vlevo o 90°.
  ► tlačítko – otočení vpravo o 90°.
– Při přehrávání nebo pozastavení snímků stiskněte tlačítko I◄◄ / ►►I k přechodu na předešlý/další snímek nebo stiskněte číselná tlačítka ke zhlédnutí požadovaného snímku.

Nastavení funkcí



Stiskněte tlačítko **DVD-MENU** k zobrazení OSD nabídky DVD přehrávače.
Režim Nastavení poskytuje nabídku pro nastavení těchto položek: **Obecné nastavení**, **Stránka nast. reproduktorů**, **Digitální nastavení** a **Stránka předvoleb**. Stiskněte tlačítko ▲/▼ pro přepnutí mezi těmito položkami. Stiskněte tlačítko **OK** nebo ► pro vstup do zvýrazněné podpoložky menu. Stiskněte tlačítko ◄ pro návrat do OSD menu a tlačítko **DVD-MENU** pro odchod z režimu OSD menu.
POZNÁMKA: V režimu nastavení budou deaktivovány nebo pozastaveny následující funkce: TITLE, SUBTITLE, DISPLAY, PLAY, SETUP, STOP, SLOW / STEP, AUDIO, F.FWD, F.REV, PREV, NEXT, GOTO, ZOOM, ANGLE, PROGRAM, PREVIEW, REPEAT, A-B.

Obecné nastavení



TV displej režim
DVD mají různý poměr stran obrazu. V této nabídce můžete nastavit jednu ze tří poměrů stran obrazu.
4:3 PS
4:3 LB
16:9
Nastavte pro vaše DVD ideální poměr stran obrazu.

4:3 PS
Pro běžné televizní vysílání se používá Pan a Scan, které je výchozím nastavením. Má poměr stran obrazu 4:3. Jestliže toto nastavení použijte při DVD, obraz zaplní celou obrazovku, ale neuvidíte levé a pravé okraje obrazu.



4:3 LB
Při tomto nastavení si DVD zachová svůj původní poměr stran, ale v závislosti na velikosti vaší obrazovky se mohou nad a pod obrazem objevit černé okraje.



16:9
Vyberte toto nastavení, jestliže máte širokoúhlou televizi.



POZNÁMKA:
- Velikost obrazu se při přehrávání může lišit podle obsahu disku.
- U disků s poměrem obrazu 4:3 bude tento poměr zobrazován i při použití jiného formátu obrazovky.
- Výběr poměru stran by měl být prováděn s ohledem na formát televize/ obrazovky.



OSD jazyk
Použijte navigační tlačítka k výběru ikony **OSD jazyk** a stiskněte **OK** k potvrzení. K dispozici je více jazyků, procházet mezi nimi můžete pomocí tlačítek ▲/▼. Stiskněte **OK** k potvrzení.

POZNÁMKA: Jestliže není vybraný jazyk podporován obsahem DVD disku, dojde k automatickému nastavení výchozího jazyka. Výchozím jazykem je angličtina.



Spořič obrazovky
Zapnutí nebo vypnutí **Spořiče obrazovky**. Objeví se, jakmile je zastaven přehrávač nebo je obraz zastaven na několik minut. Spořič obrazovky může zabránit poškození obrazovky.



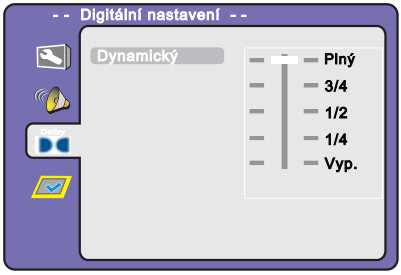
Paměť poslední
Zapíná a vypíná **Paměť poslední.**
Zapnout – při příštím začátku přehrávání Minulé nastavení/paměť pokračuje od posledního bodu a obnoví poslední použité nastavení.
Vypnout – automaticky přepne zpět do standardního nastavení.

Stránka nast. Reproduktorů



Mixování
Použijte navigační tlačítka k výběru **Surround** nebo **Stereo.**
Surround – surround režim
Stereo – zvolte tuto volbu, jestliže nemáte zesilovač s 5.1 kanály

Digitální nastavení

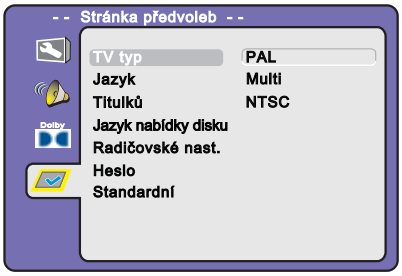


Dynamický
Tato funkce se používá pro nastavení kompresního poměru a ovládání zvukového kontrastu (Volume).

Stránka předvoleb

DVD přehrávač

Toto nastavení je dostupné pouze po dvojím stisku tlačítka ■ (Stop) k přehrávání, poté se objeví nabídka nastavení.



TV typ

Tato nabídka vám umožňuje nastavit formát obrazu vaší televize a DVD.
PAL – Tento formát, který je používán v EVROPĚ je výchozím nastavením.
Multi – DVD přehrávač nastaví TV systém v závislosti na disku.
NTSC – Tento formát se používá v jiných zemích např. v USA.



Jazyk

Použijte navigační tlačítka k výběru ikony **Jazyk** a stiskněte **OK** k potvrzení. K dispozici je více jazyků, procházet mezi nimi můžete pomocí tlačítek ▲/▼. Stiskněte **OK** k potvrzení.

Poznámka:
Jestliže není vybraný jazyk podporován obsahem DVD disku, dojde k automatickému nastavení výchozího jazyka. Výchozím jazykem je angličtina.



Titulky

Použijte navigační tlačítka k výběru ikony **Titulků** a stiskněte **OK** k potvrzení. K dispozici je více jazyků, procházet mezi nimi můžete pomocí tlačítek ▲/▼. Stiskněte **OK** k potvrzení.

Poznámka:
Jestliže není vybraný jazyk podporován obsahem DVD disku, dojde k automatickému nastavení výchozího jazyka. Výchozím jazykem je angličtina.



Jazyk nabídky disku

Použijte navigační tlačítka k výběru ikony **Jazyk nabídky disku** a stiskněte **OK** k potvrzení. K dispozici je více jazyků, procházet mezi nimi můžete pomocí tlačítek ▲/▼. Stiskněte **OK** k potvrzení.

Poznámka:
Jestliže není vybraný jazyk podporován obsahem DVD disku, dojde k automatickému nastavení výchozího jazyka. Výchozím jazykem je angličtina.



Rodičovské nastavení

U některých disků s možností **Rodičovské nastavení** si můžete vybrat to své. **Rodičovské nastavení** je rozděleno do osmi různých kategorií DĚTSKÉ a DOSPĚLÍ.

Poznámka:
Editaci je možno provádět pouze při odemčeném heslu. **Rodičovské nastavení** je funkční při uzamčeném heslu. Avšak nedojde k resetování ani hesla či **Rodičovské nastavení**.



Heslo

Výchozím nastavením je uzamčení. Nelze měnit **Rodičovské nastavení** ani provést změnu hesla. K možnosti editace **Rodičovské nastavení** prosím vložte číselnými tlačítky výchozí heslo **136900** a stiskněte **OK** k potvrzení. Je-li nastavení odemčeno, vložte nové 6ciferné heslo. Tato číselná kombinace je nyní vaším novým heslem.



Standardní

Stiskněte tlačítko **OK** / ► zvolte **Standardní** položku, pak stiskněte tlačítko **OK** / ► k nastavení hodnot výrobcem.

Péče a údržba

Předčasné poruchovosti lze zabránit. Pečlivé a pravidelné čištění může prodloužit životnost vaší nové televize. Před začátkem čištění nezapomeňte vypnout televizi a vyjmout napájecí kabel ze zásuvky.

Čištění obrazovky
1. Prachu na obrazovce se dobře zbavíte tímto způsobem. Navlhčete jemný hadřík ve vlažné vodě s příměsí změkčovacího prostředku na tkaniny nebo s čisticím prostředkem používaným v myčce na nádobí. Vyždímejte hadřík téměř do sucha a použijte ho na vyčištění obrazovky.
2. Ujistěte se, že obrazovka není vlhká, před zapnutím televize ji nechejte přirozeně vysušit.

Čištění ostatních částí
K vyčištění špíny nebo prachu otřete ostatní části televize jemným, suchým hadříkem, který nepouští vlasy. Nepoužívejte navlhčený hadřík.

Dlouhodobé vyřazení z provozu
Jestliže nebudete televizi dlouhou dobu používat (jako např. o dovolené) je dobré vytáhnout ze síťové zásuvky napájecí kabel k zabránění poškození televize následkem blesku nebo nárazu proudu.

Řešení problémů

Řešení problémů s obrazem

Příznak	Příčina a řešení
Černá obrazovka, nesvítí kontrolka napájení.	Zkontrolujte připojení napájecího kabelu, a jestli je přístroj zapnutý.
	Zkontrolujte, zdali je vstupní kabel signálu správně připojen. Zkontrolujte, jestli je zapnuto vstupní zařízení
Obraz bliká, je nestabilní	Zkontrolujte, jestli je signál vstupního zařízení kompatibilní se specifikacemi přístroje.
	Zkontrolujte režim výstupu počítače: ovládací panely – zobrazení – nastavení Pokud nastavení nesouhlasí se specifikací přístroje, změňte, prosím, nastavení zobrazení.
	Horizontální zobrazovací frekvence: 30KHz ~ 75KHz Vertikální zobrazovací frekvence: 50 Hz ~ 75Hz

Řešení problémů zvuku a televize

Příznak	Příčina a řešení
Nelze zapnout.	Prosím ujistěte se, jestli je správně připojen napájecí kabel.
Nejde zvuk.	Prosím ujistěte se, že je správně připojen audio kabel.
	Zkontrolujte hlasitost.
	Ujistěte se, že není nic připojeno do konektoru sluchátek.
Příliš nízká hlasitost	Zkontrolujte hlasitost.
	Pokud je hlasitost stále příliš nízká, i přes nastavení hlasitosti na maximum, prosím, zkontrolujte správné nastavení vstupního zařízení
Obraz zrní.	Poškozená vstupní anténa, nebo špatně připojená.
Nefunguje dálkové ovládání.	Zkontrolujte, jestli nejsou vybité baterie v dálkovém ovládači. Jestli jsou baterie správně připojené. Jestli nejsou nějaké překážky mezi dálkovým ovládáním a přijímacím senzorem přístroje. Zkontrolujte, jestli je přístupný přijímací senzor.

Řešení problémů

Řešení problémů DVD

Příznak	Příčina	Řešení
Nehraje.	1. Zamlžený laser 2. Disk nesprávně načten. 3. Disk nekompatibilní s přístrojem	1. Zapněte napájení a počkejte 1 až 2 hodiny. 2. Ujistěte se, jestli je disk umístěn správnou stranou. 3. Potvrďte kompatibilitu disku a zařízení.
Rušení zvuku	1. Vysoká hlasitost vstupního zařízení 2. Režim zvukového pole není vhodný pro disk	1. Upravte hlasitost zvuku. 2. Vhodně upravte zvukové pole.
Žádný zvuk	1. Disk poškozen, nebo zašpiněn. 2. Přístroj ztlumen.	1. Vyčistěte disk. 2. Stiskněte tlačítko MUTE pro zrušení ztlumení.
Žádný obraz	1. TV nenastaven na správný systém.	1. Resetujte stav AV/TV televizoru.
Žádné barvy	1. Nesprávný systém TV 2. Nesprávně nastavené barvy TV	1. Pokuste se změnit systém barev. 2. Resetujte barvy TV.
Nenačte disk.	1. Disk poškozen, nebo zašpiněn. 2. Disk nesprávně umístěn. 3. Zamlžený laser	1. Vyčistěte disk. 2. Znovu načtěte disk nápisovou stranou čelem. 3. Zapněte napájení, vyjměte disk a počkejte asi 1 hodinu.
Dočasná porucha funkcí	1. Porušený disk 2. Stisknuty špatné tlačítka 3. Statické prolínání do přístroje	1. Počkejte 5 až 10 sekund do navrácení do normálního stavu 2. Zkuste znovu 3. Vypněte na 1 až 2 minuty a znovu zapněte.
Žádné titulky	1. Na disku nejsou žádné titulky. 2. Titulky přístroje jsou vypnuté.	1. Problém disku 2. Stiskněte tlačítko Subtitles pro zapnutí.
Přeskakuje obraz.	1. Nastavení systému nevhodné pro disk	1. Upravte režim systému.

Pokud výše uvedené metody nevedou k vyřešení problémů, nebo jsou potíže jiné, prosím, kontaktujte místní servis, nebo dodavatele.

Technické specifikace

Model	SLE 22F46DM4
Úhlopříčka	21.6“ (55 cm)
Spotřeba	43 W
Spotřeba v pohotovostním režimu	≤0,5 W
Jmenovité napětí	230 V~
Dálkový ovladač	051D-DK-003
Montáž na stěnu VESA	100x100 mm
Rozměry se stojanem (Š × V × H)	536x380x180 mm
Rozměry bez stojanu (Š × V × H)	536x346x43,7 mm
Rozměry balení (Š × V × H)	603x472x200 mm
Hmotnost netto se stojanem	4 kg
Hmotnost netto bez stojanu	5,4 kg
Připojení	
RF IN	1
AV vstup	3xRCA (Audio + CVBS)
SCART	1
Komponentní YPbPr	1 (minijack)
VGA (D-Sub 15 pin)	1
HDMI	1
SPDIF coaxial	1
USB	1
Podporované formáty USB	viz tabulka níže
CI slot	1
Další funkce	
Rozlišení WXGA	1080 x 1920
Jas (cd/m2)	250 nits
Poměr stran	16 x 9
Dynamický kontrast	Kontrast 1000
Doba odezvy (ms)	5 (Tr+Tf)
Počet barev	16.7M
Nastavení teploty barev	Standardní, studené, teplé
Pozorovací úhel	160° (nahoře+dole) & 170° (vpravo+vlevo)
Zabudovaný tuner	Ano
Video systém	MPEG 2MP@HL,H.264
Audio systém	PEG-2 layer 1/2, MPEG-2 layer 2, BG / DK / I / L, NICAM / A2 STEREO
Stereo zvuk	Ano
Výstup zvuku	2 x 3 W
PVR záznam na USB	Ano
Korekce zvuku	Ano
Progresivní scan	Ano
Funkce časového posunu (Timeshift)	Ano
EPG	Ano
Teletext	Ano
Teletextové stránky	1000
Hřebenový filtr	3D
OSD menu	Ano
Zoom	Auto, 4:3, 16:9, Zoom1 , Zoom2
Redukce šumu	DNR (Dynamická redukce šumu)
Časovač vypnutí / zapnutí / spánku	Ano
Titulky	Ano
Audio jazyk	Ano
Seznam kanálů	Ano
Seznam oblíbených	Ano
Zmrazení obrazu	Ano
Rádio	Ano
Zámek	Ano
Rodičovský zámek	Ano
Hotelový mód	Ano

POKYNY A INFORMACE O NAKLÁDÁNÍ S POUŽITÝM OBALEM

Použitý obalový materiál odložte na místo určené obcí k ukládání odpadu.

LIKVIDACE POUŽITÝCH ELEKTRICKÝCH A ELEKTRONICKÝCH ZAŘÍZENÍ



Tento symbol na produktech anebo v průvodních dokumentech znamená, že použité elektrické a elektronické výrobky nesmí být přidány do běžného komunálního odpadu. Ke správné likvidaci, obnově a recyklaci předejte tyto výrobky na určená sběrná místa. Alternativně v některých zemích Evropské unie nebo jiných evropských zemích můžete vrátit své výrobky místnímu prodejci při koupi ekvivalentního nového produktu. Správnou likvidací tohoto produktu pomůžete zachovat cenné přírodní zdroje a napomáháte prevenci potenciálních negativních dopadů na životní prostředí a lidské zdraví, což by mohly být důsledky nesprávné likvidace odpadů. Další podrobnosti si vyžádejte od místního úřadu nebo nejbližšího sběrného místa. Při nesprávné likvidaci tohoto druhu odpadu mohou být v souladu s národními předpisy uděleny pokuty.

Pro podnikové subjekty v zemích Evropské unie
Chcete-li likvidovat elektrická a elektronická zařízení, vyžádejte si potřebné informace od svého prodejce nebo dodavatele.

Likvidace v ostatních zemích mimo Evropskou unii
Tento symbol je platný v Evropské unii. Chcete-li tento výrobek zlikvidovat, vyžádejte si potřebné informace o správném způsobu likvidace od místních úřadů nebo od svého prodejce.

LIKVIDACE POUŽITÝCH BATERIÍ



Použité baterie odložte na sběrná místa k tomu určená. Řiďte se dle předpisů platných ve vaší zemi.

CE Tento výrobek splňuje veškeré základní požadavky směrnic EU, které se na něj vztahují.

Změny v textu, designu a technických specifikací se mohou měnit bez předchozího upozornění a vyhrazujeme si právo na jejich změnu.

RoHS
2002/95/EC

Copyright © 2012, Fast ČR, a. s.